摛藻堂四庫全書薈要

史部

欽定四庫全書薈要

史部

資治通鑑卷二百二一

詳校官編修臣汪鏞

資治通鑑卷二百一

宋 司馬光 撰

胡三省 音註

唐紀十七 起玄黓閹茂八月盡上章敦牂凡八年有奇

高宗天皇大聖大弘孝皇帝中之上

龍朔二年八月壬寅以許敬宗為太子少師同東西臺三品知西臺事 同中書門下三品知中書事 九月戊寅初令八品九品衣碧 衣於既翻 冬十月丁酉上幸驪山温湯太子監

國監古衙翻丁未還宮　庚戌西臺侍郎陜人上官儀同東西臺三品西臺侍郎即中書侍郎陜失冉翻　癸丑詔以四年正月有事於泰山仍以來年二月幸東都　左相許圉師之子奉輦直長自然遊獵犯人田奉輦直長即尚輦直長殿中六局直長正七品龍朔改尚輦局為奉輦局相息亮翻長知兩翻田主怒自然以鳴鏑射之射而亦翻圉師杖自然一百而不以聞田主詣司憲訟之司憲大夫楊德裔不為治治直之翻西臺舍人袁公瑜遣人易姓名上封事告之西臺舍人即中書舍人為于偽翻上時掌翻上曰圉師為宰相侵

陵百姓歷而不言豈非作威作福圍師謝曰臣備位樞軸以直道事陛下不能悉允衆心故為人所攻訐訐居謁翻至於作威福者或手握彊兵或身居重鎮臣以文吏奉事聖明惟知閉門自守何敢作威福上怒曰汝恨無兵邪許敬宗曰人臣如此罪不容誅遽令引出詔特免官考異曰舊本紀十一月辛未圍師下獄新本紀十一月辛未圍師貶虔州刺史今據實錄辛未免官久之貶虔州刺史舊紀貶虔州刺史在三年二月新本紀誤

癸酉立皇子旭輪為殷王旭輪後改名旦是為睿宗

十二月戊申詔以方討高麗百濟麗力知翻

河北之民勞於征役其封泰山幸東都並停颶海道總管蘇海政（颶越窣翻）受詔討龜茲（龜茲音丘慈）敕興昔亡繼往絕二可汗發兵與之俱（可從刊入聲汗音寒）至興昔亡之境繼往絕素與興昔亡有怨（事見上卷顯慶二年注）密謂海政曰彌射謀反請誅之（阿史那彌射是為興昔亡可汗）時海政兵纔數千集軍吏謀曰彌射若反我輩無噍類（噍才笑翻）不如先事誅之（先悉薦翻）乃矯稱敕令大總管齎帛數萬段賜可汗及諸酋長興昔亡帥其徒受賜海政悉收斬之其鼠尼施拔塞幹兩部

亡走鼠尼施啜咄陸五部之一也拔塞幹俟斤弩失畢五部之一也酋慈由翻長知兩翻帥讀曰率尼女夷翻海政與繼往絶追討平之軍還至疎勒南弓月部復引吐蕃之衆來欲與唐兵戰海政以師老不敢戰以軍資賂吐蕃約和而還由是諸部落皆以興昔亡為寃各有離心繼往絶尋卒復扶又翻卒子恤翻十姓無主有阿史那都支及李遮匐收其餘衆附於吐蕃為都支遮匐連兵反張本是歲西突厥寇庭州刺史來濟將兵拒之厥九勿翻將即亮翻謂其衆曰吾久當死幸蒙存全以至今日當以身報國遂不釋

甲冑赴敵而死

三年春正月左武衛將軍鄭仁泰討鐵勒叛者餘種悉平之種章勇翻　乙酉以李義府為右相右相中書令也仍知選事選須絹翻　二月徙燕然都護府於回紇更名瀚海都護徙故瀚海都護於雲中古城更名雲中都護燕然都護置於貞觀二十一年見一百九十八卷瀚海都護置於永徽元年見一百九十九卷燕因肩翻更工衡翻以磧為境磧北州府皆隸瀚海磧南隸雲中雲中都護府治金河即秦漢雲中舊城東北至朔州三百七十里麟德元年更名單于大都護府杜佑曰單于都護府南至榆林郡百二十里東南到馬

邑郡三百五十里磧七逆翻三月許圉師再貶虔州刺史虔州在京師東南四千一十七里至東都三千四百里楊德裔以阿黨流庭州圉師子文思自然並免官　右相河間郡公李義府典選選須絹翻恃中宮之勢專以賣官為事銓綜無次怨讟盈路上頗聞之從容謂義府曰卿子及壻頗不謹多為非法我尚為卿掩覆卿宜戒之從千容翻為于偽翻覆敷又翻義府勃然變色頸頰俱張張知亮翻曰誰告陛下上曰但我言如是何必就我索其所從得邪索山各翻義府殊不引咎緩步而去上由是不

悅望氣者杜元紀謂義府所居第有獄氣宜積錢二十萬緡以厭之（厭於協翻）義府信之聚斂尤急（斂力贍翻）義府居母喪朔望給哭假（假古訝翻）輒微服與元紀出城東登古塚候望氣色或告義府窺覘災眚陰有異圖（覘丑廉翻又丑豔翻眚所景翻）又遣其子右司議郎津召長孫無忌之孫延受其錢七百緡除延司津監（唐東宮司議郎四人正六品上掌啟奏記注龍朔改司議郎為左司議郎太子舍人為右司議郎漢官有都水長屬主爵掌諸池沼後改為使者後漢改為河隄謁者晉置都水臺有使者一人掌舟檝之事梁改為太舟卿北齊亦曰都水臺隋改為都水監唐因之貞觀改為使者從六品龍朔元

年改為司津監掌川澤津梁之政令右金吾倉曹參軍楊行頴告之夏四月乙丑下義府獄下遐嫁翻遣司刑太常伯劉祥道與御史詳刑共鞫之司刑太常伯即刑部尚書詳刑大理也唐自永徽以後大獄以尚書刑部御史臺大理寺官雜按謂之三司仍命司空李勣監馬監古御翻事皆有實戊子詔義府除名流嶲州津除名流振州諸子及壻並除名流庭州朝野莫不稱慶嶲音髓朝直遥翻或作河間道行軍元帥劉祥道破銅山大賊李義府露布李義府河間人故云然帥所類翻牓之通衢義府多取人奴婢及敗各散歸其家故其露

布云混奴婢而亂放各識家而競入此姑述時人快義府之得罪而有是道鑑因采而誌之以為世鑒學者為文類有所祖漢高帝為太上皇營新豐後人誌其事其辭云混雞犬而亂放各識家而競入此語所祖有自來矣

乙未置雞林大都督府於新羅國以金法敏為之

丙午蓬萊宮含元殿成上始移仗居之更命故宮曰西內故宮謂太極宮自武德以來人主居之自是以後謂之西內更工衙翻

戊申始御紫宸殿聽政蓬萊宮正殿曰含元殿含元之後曰宣政殿宣政殿壯曰紫宸門內有紫宸殿即內衙之正殿

五月壬午柳州蠻酋吳居解反柳州漢潭中縣地隋置馬平縣唐武德四年置南昆州貞觀八年改曰柳州

遣冀州長史劉

伯英右武衛將軍馮士翽發嶺南兵討之翽呼外翻　吐蕃與吐谷渾互相攻各遣使上表論曲直更來求援吐從敢入有罪逃奔吐蕃具言吐谷渾虛實吐蕃發兵擊吐谷渾大破之吐谷渾可汗曷鉢與弘化公主帥數千帳弃國走依涼州請徙居內地

聲谷音浴使疏吏翻上時掌翻更工衡翻迭也　上皆不許吐谷渾之臣素和貴

唐會要曰吐谷渾自永嘉之末始西度洮水建國於羣羌之故地龍朔三年為吐蕃所滅凡三百五十年帥讀曰率下同　上以涼州都督鄭仁泰為青海道行軍大總管帥右武衛將軍獨孤卿雲辛文陵

等分屯涼鄯二州以備吐蕃鄯時戰翻涼鄯相去五百八十里六月戊申又以左武衛大將軍蘇定方為安集大使節度諸軍為吐谷渾之援吐蕃祿東贊屯青海遣使者論仲琮入見吐蕃立國之初有大論小論以統國事後因以為貴姓見賢遍翻表陳吐谷渾之罪且請和親上不許遣左衛郎將劉文祥使于吐蕃降璽書責讓之將即亮翻璽斯氏翻秋八月戊申上以海東累歲用兵百姓困於征調調徒弔翻士卒戰溺死者甚衆溺奴狄翻詔罷三十六州所造船遣司元太常伯竇德玄等司元太常伯即戶部

尚書分諸十道問人疾苦黜陟官吏德玄毅之曾孫也實毅

太穆皇后之父 九月戊午熊津道行軍總管右威衛將軍孫仁師等破百濟餘衆及倭兵於白江拔其周留城倭烏禾翻

初劉仁願劉仁軌旣克真峴城克真峴城見上卷二年詔孫仁師將兵浮海助之將即亮翻下同百濟王豐南引倭人以拒唐兵仁師與仁願仁軌合兵勢大振諸將以加林城水陸之衝欲先攻之仁軌曰加林險固急攻則傷士卒緩之則曠日持久周留城虜之巢穴羣凶所聚除惡務本書泰誓之

言宜先攻之若克周留諸城自下於是仁師仁願與新羅王法敏將陸軍以進仁軌與别將杜爽扶餘隆將水軍及糧船自熊津入白江以會陸軍同趣周留城趣七喻翻遇倭兵於白江口四戰皆捷焚其舟四百艘烟炎灼天艘蘇遭翻炎讀曰燄海水皆赤百濟王豐脱身奔高麗王子忠勝忠志等帥衆降帥讀曰率下之帥皆帥同降户江翻下同百濟盡平唯别帥遲受信據任存城不下帥所類翻尉紆勿翻初百濟西部人黒齒常之長七尺餘驍勇有謀略長直亮翻驍堅堯翻仕百濟為達率

兼郡將猶中國刺史也新羅官有十六品左平一品達率二品五方各有方領一人以達率為之方有十郡郡有將三人以德率為之德率四品百濟置官盖與新羅略同也率所類翻蘇定方克百濟常之帥所部隨衆降定方縶其王及太子縱兵刼掠壯者多死常之懼與左右十餘人遁歸本部收集亡散保任存山結柵以自固旬月間歸附者三萬餘人定方遣兵攻之常之拒戰唐兵不利常之復取二百餘城復扶又翻定方不能克而還還從宣翻又如字常之與別部將沙吒相如沙吒夷人複姓吒陟加翻各據險以應福信百濟既敗皆

帥其衆降劉仁軌使常之相如自將其衆取任存城仍以糧仗助之孫仁師曰此屬獸心何可信也仁軌曰吾觀二人皆忠勇有謀敦信重義但曏者所託未得其人今正是其感激立效之時不用疑也遂給其糧仗分兵隨之攻拔任存城遲受信弃妻子奔高麗詔劉仁軌將兵鎮百濟召孫仁師劉仁願還百濟兵火之餘比屋彫殘（比毗必翻又毗至翻）僵尸滿野仁軌始命瘞骸骨籍戶口理村聚署官長通道塗立橋梁補隄堰復陂塘課耕桑賑貧

乏養孤老立唐社稷須正朔及廟諱卒如仁軌之志所謂有志者事竟成也僵居良翻瘥於計翻長知兩翻賑津忍翻百濟大悅闔境各安其業然後修屯田儲糗糧訓士卒以圖高麗糗去九翻劉仁願至京師上問之曰卿在海東前後奏事皆合機宜復有文理復扶又翻卿本武人何能如是仁願曰此皆劉仁軌所為非臣所及也上悅加仁軌六階勲有級官有階正除帶方州刺史為築第長安厚賜其妻子遣使齎璽書勞勉之為于偽翻使疏吏翻勞力到翻上官儀曰仁軌遭黜削而能盡忠黜削謂白衣從軍自効也仁

願秉節制而能推賢皆可謂君子矣　冬十月辛巳朔詔太子每五日於光順門内視諸司奏事唐六典大明宫紫宸殿内朝正殿也殿之南面曰紫宸門左曰宗明門右曰光順門其事之小者皆委太子決之　十二月庚子詔改來年元　壬寅以安西都護高賢為行軍總管將兵擊弓月以救于闐　是歲大食擊波斯拂菻破之拂菻古大秦國也居西海上一曰海西國去京師四萬里北直突厥可薩部西瀕海東南接波斯杜佑曰大秦前漢犁軒國也菻力錦翻又力媽翻類篇曰佛秝南侵婆羅門吞滅諸番勝兵四十餘萬勝音升

麟德元年去年絳州麟見又含元殿前麟趾見於是改元春正月甲子改雲中都護府為單于大都護府以殷王旭輪為單于大都護單音蟬初李靖破突厥見一百九十三卷太宗貞觀四年厥九勿翻遷三百帳于雲中城阿史德氏為之長長知兩翻至是部落漸衆阿史德氏詣闕請如其法立親王為可汗以統之上召見謂曰今之可汗古之單于也故更為單于都護府更工衡翻改也而使殷王遙領之　二月戊子上行幸萬年宮永徽二年改九成宮為萬年宮　夏四月壬子衛州刺史道孝王元慶薨　丙

午魏州刺史郇公孝協坐贓賜死司宗卿隴西王博乂奏孝協父叔良死王事司宗卿即宗正卿叔良太祖之孫高祖時叔良擊突厥中流矢薨郇音荀孝協無兄弟恐絕嗣上曰畫一之法不以親疎異制漢書云蕭何為法講若畫一注云畫一言整齊也苟害百姓雖皇太子亦所不赦孝協有一子何憂乏嗣乎孝協竟自盡於第　五月戊申朔遂州刺史許悼王孝薨孝上子也後宮所生　乙卯於昆明之弄棟川置姚州都督府劉昫曰漢益州郡之雲南縣古滇國後漢屬永昌郡蜀劉氏分永昌為建寧郡又分永昌建寧置雲南郡而治于弄棟晉改為晉寧郡又置寧州武德四年安

撫大使李英以此川人多姓姚故置姚州令隸置都督府管州三十二 秋七月丁未朔詔以三年正月有事於岱宗 八月丙子車駕還京師幸舊宅舊宅帝為晉王時所居也留七日壬午還蓬萊宮 丁亥以司列太常伯劉祥道兼右相司列太常伯即吏部尚書大司憲竇德玄為司元太常伯檢校左相大司憲即御史大夫司元太常伯即戶部尚書左相即侍中冬十月庚辰檢校熊津都督劉仁軌上言上時掌翻臣伏覩所存戍兵疲羸者多勇健者少羸倫為翻少詩沼翻衣服貧敝唯思西歸無心展效臣問以往在海西見百姓人人

應募爭欲從軍或請自辦衣糧謂之義征何為今日士卒如此咸言今日官府與曩時不同人心亦殊曩時東西征役身沒王事並蒙敕賜弔祭使疏吏劄追贈官爵或以死者官爵回授子弟凡度遼海者皆賜勲一轉自顯慶五年以來征人屢經度海官不紀錄其死者亦無人誰何誰何問也問其為誰緣何而死也州縣每發百姓為兵其壯而富者行錢參逐皆亡匿得免謂州縣官發人為兵其吏卒之參陪隨逐者富民行錢與之相為掩蔽得以亡匿按元和四年御史臺奏比來常參官入光範門及中書省所將參從人數頗多參從猶參逐

也
貧者身雖老弱被發即行頃者破百濟及平壤苦戰破百濟見上卷顯慶五年平壤苦戰見龍朔二年被皮義翻當時將帥號令許以勳賞無所不至及達西岸惟聞枷鏁推禁奪賜破勳州縣追呼無以自存公私困弊不可悉言以是昨發海西之日已有逃亡自殘者非獨至海外而然也又本因征役授勳級以為榮寵而比年出征皆使勳官挽引比吡至翻挽引謂挽舟車勞苦與白丁無殊百姓不願從軍率皆由此臣又問曩日士卒留鎮五年尚得支濟今爾等始經一年

何為如此單露咸言初發家日惟令備一年資裝令已二年未有還期臣檢校軍士所留衣今冬僅可充事來秋以往全無準擬陛下留兵海外欲殄滅高麗百濟高麗舊相黨援倭人雖遠亦共為影響若無鎮兵還成一國今既資戍守人置屯田所藉士卒同心同德而衆有此議何望成功自非有所更張厚加慰勞董仲舒曰琴瑟不調必改而更張之更工衡翻勞力到翻明賞重罰以起士心若止如今日以前處置恐師衆疲老立效無日逆耳之事或無人為陛下

盡言處昌呂翻為于偽翻故臣披露肝膽昧死奏陳上深納其言遣右威衛將軍劉仁願將兵渡海以代舊鎮之兵將即亮翻仍敕仁軌俱還仁軌謂仁願曰國家懸軍海外欲以經略高麗其事非易易以豉翻今收穫未畢而軍吏與士卒一時代去軍將又歸將即亮翻下軍將同夷人新服衆心未安必將生變不如且留舊兵漸令收穫辦具資糧節級遣還節級猶今人言節次也軍將且留鎮撫未可還也仁願曰吾前還海西大遭讒謗云吾多留兵衆謀據海東幾不免禍幾居希翻

今日唯知准敕准與準同本朝避寇準為相省吏避其名凡文書準字皆去十後遂因而不改豈敢擅有所為仁軌曰人臣苟利於國知無不為豈恤其私乃上表陳便宜上時掌翻自請留鎮海東上從之仍以扶餘隆為熊津都尉考異曰實録作熊津都督按時劉仁軌檢校熊津都督豈可復以隆為之明年實録稱熊津都尉扶餘隆與金法敏盟今從之使招輯其餘衆　初武后能屈身忍辱奉順上意故上排羣議而立之及得志專作威福上欲有所為動為后所制上不勝其忿有道士郭行真出入禁中嘗為厭勝之術勝音升厭於協翻又於琰翻宦者

王伏勝發之上大怒遽召西臺侍郎同東西臺三品上官儀議之儀因言皇后專恣海内所不與請廢之上意亦以為然即命儀草詔左右奔告于后后遽詣上自訴詔草猶在上所上羞縮不忍復待之如初（復扶又翻）猶恐后怨怒因紿之曰我初無此心皆上官儀教我儀先為陳王諮議與王伏勝俱事故太子忠（忠自陳王立為皇太子王府諮議參軍正五品上掌訏謨左右）后於是使許敬宗誣奏儀伏勝與忠謀大逆十二月丙戌儀下獄（下遐嫁翻）與其子庭芝王伏勝皆死籍

没其家戊子賜忠死于流所顯慶五年忠從黔州右相劉祥道坐與儀善罷政事為司禮太常伯司禮太常伯即禮部尚書左肅機鄭欽泰等左肅機即尚書左丞朝士流貶者甚衆皆坐與儀交通故也朝直遥翻自是上每視事則后垂簾於後政無大小皆與聞之與讀曰預天下大權悉歸中宮黜陟殺生決於其口天子拱手而已中外謂之二聖考異曰唐歷羣臣朝謁萬方表奏皆呼為二聖帝坐于東間后坐于西間后隨其愛憎生殺在口按武后雖悍戾豈得高宗尚在與高宗對坐受羣臣朝謁乎恐不至此今從實録太子右中護檢校西臺侍郎樂彦瑋龍朔改左

右庶子為左右中護西臺侍郎孫處約並同東西臺三品

二年春正月丁卯吐蕃遣使入見請復與吐谷渾和親見賢遍翻復扶又翻仍求赤水地畜牧即河源之赤水也本吐谷渾地畜吁玉翻上不許

二月壬午車駕發京師丁酉至合璧宮

上語及隋煬帝謂侍臣曰煬帝拒諫而亡朕常以為戒虛心求諫而竟無諫者何也李勣對曰陛下所為盡善羣臣無得而諫褚遂良韓瑗之死不唯拒諫且殺諫者矣羣臣誰敢復諫乎李勣獻諛以苟利祿而不知凶于其家

三月甲寅以兼司戎大常伯姜恪同東西臺三品

恪寶誼之子也司戎太常伯即兵部尚書婁寶誼從高祖起兵於太原辛未東都乾元殿成乾元殿洛陽宫正殿也武后垂拱四年毁為明堂閏月壬申朔車駕至東都　踈勒弓月引吐蕃侵于闐敕西州都督崔知辯左武衛將軍曹繼叔將兵救之將即亮翻　考異曰實錄作西川都督按於時未有西川之名必西州也　夏四月戊辰左侍極陸敦信龍朔改左右散騎常侍為左右侍極檢校右相句斷西臺侍郎孫處約太子右中護檢校西臺侍郎樂彦瑋並罷政事處昌呂翻　祕閣郎中李淳風龍朔改太史局為祕閣局令為郎中丞為郎以傅仁均戊寅歷推步浸

踈乃增損劉焯皇極歷戊寅歷始行見一百八十七卷高祖武德二年隋時劉焯造甲子元歷謂之皇極歷為張賓所擯不得行焯之若翻更撰麟德歷五月辛卯行之更工衡翻　秋七月己丑兖州都督鄧康王元裕薨　上命熊津都尉扶餘隆與新羅王法敏釋去舊怨去羌吕翻　八月壬子同盟于熊津城劉仁軌以新羅百濟耽羅倭國使者浮海西還耽羅國一曰儋羅居新羅武州南島上初附百濟後附新羅　會祠泰山高麗亦遣太子福男來侍祠　冬十月癸丑皇后表稱封禪舊儀祭皇地祇太后昭配而令公卿行事禮有未

安至日妾請帥内外命婦奠獻內命婦自三妃至釆女以備古者三夫人九嬪二十七世婦八十一御妻又有六尚二十四司二十四典二十四掌龍朔二年又置贊徳宣儀承閨承旨衛仙供奉侍御侍巾亦分為九品皆内官也外命婦皇姑封大長公主皇姊妹封長公主皇女封公主皇太子之女封郡主王之女封縣主王母妻為妃一品及國公母妻為國夫人三品以上母妻為郡夫人五品勲官三品封母妻為縣君散官並同職事勲官四品封母妻為鄉君其母並加太字各視其夫子之品詔禪社首以皇后為亞獻兖州博城縣有社首山越國太妃燕氏為終獻燕氏越王貞之母蓋太宗妃嬪此時唯燕氏在也燕因肩翻壬戌詔封禪壇所設上帝后土位先用藁秸陶匏等秸古黠翻並宜改用茵褥罍爵其

諸郊祀亦宜準此又詔自今郊廟享宴文舞用功成慶善之樂武舞用神功破陳之樂陳讀曰陣丙寅上發東都從駕文武儀仗數百里不絶從才用翻列營置幕彌亘原野東自高麗西至波斯烏長諸國自吐火羅踰五種至婆羅覩邏北踰山行六百里得烏萇國長讀曰萇朝會者各帥其屬扈從穹廬毳幕牛羊駝馬塡咽道路時比歲豐稔朝直遥翻帥讀曰率從才用翻比毗至翻米斗至五錢麥豆不列于市十一月戊子上至濮陽濮陽顓頊之墟春秋衛成公自楚丘徙此漢為濮陽縣帶東郡晉分為濮陽郡隋為縣屬滑州唐屬濮州濮博木翻竇德玄

騎從騎奇寄翻從才用翻上問濮陽謂之帝丘何也德玄不能對許敬宗自後躍馬而前曰昔顓頊居此故謂之帝丘上稱善敬宗退謂人曰大臣不可以無學吾見德玄不能對心實羞之德玄聞之曰人各有能有不能吾不强對以所不知此吾所能也强其兩翻李勣曰敬宗多聞信美矣德玄之言亦善也壽張人張公藝九世同居壽張縣前漢曰壽良屬東郡光武改壽張屬東平國隋屬濟州唐屬鄆州齊隋唐皆旌表其門上過壽張幸其宅問所以能共居之故公藝書忍字百餘以進

上善之賜以縑帛十二月丙午車駕至齊州留十日丙辰發靈巖頓至泰山下有司於山南為圓壇山上為登封壇社首山上為降禪方壇

乾封元年春正月戊辰朔上祀昊天上帝于泰山南己巳登泰山封玉牒上帝冊藏以玉匱配帝冊藏以金匱皆纏以金繩封以金泥印以玉璽藏以石䃭璽斯氏翻䃭古禪翻庚午降禪于社首祭皇地祇上初獻畢執事者皆趨下宦者執帷皇后升壇亞獻帷帝皆以錦繡為之周禮注在旁曰

帷在上曰帝帝幄中座上承塵也帝音亦酌酒實俎豆登歌皆用宮人壬申上御朝覲壇受朝賀朝直遥翻下同赦天下改元文武官三品已上賜爵一等四品已下加一階先是階無泛加皆以勞考叙進至五品三品仍奏取進止先悉薦翻至是始有泛階比及末年服緋者滿朝矣比必利翻時大赦惟長流人不聽還李義府憂憤發病卒龍朔三年李義府流嶲州自義府流嶲朝士日憂其復入及聞其卒衆心乃安復扶又翻卒子恤翻丙戌車駕發泰山辛卯至曲阜曲阜魯侯伯禽所都應劭云曲阜在魯城中委曲長七八里隋

（始置曲阜縣屬兖州）贈孔子太師以少牢致祭（少詩照翻）癸未至亳州謁老君廟（亳州谷陽縣漢苦縣也有老子祠是年改為真源縣亳州至東都八百九十八里）上尊號曰太上玄元皇帝丁丑至東都留六日甲申幸合璧宮夏四月甲辰至京師（東都至京師八百五十里）謁太廟　庚戌左侍極兼檢校右相陸敦信以老疾辭職拜大司成兼左侍極罷政事（大司成即國子祭酒）　五月庚寅鑄乾封泉寶錢一當十俟期年盡廢舊錢（期讀曰朞）　高麗泉蓋蘇文卒長子男生代為莫離支（卒子恤翻長知兩翻）　初知國政出巡諸城使

其弟男建男産知留後事或謂二弟曰男生惡二弟之逼（惡烏路翻）意欲除之不如先為計二弟初未之信又有告男生者曰二弟恐兄還奪其權欲拒兄不納男生潛遣所親往平壤伺之（伺相吏翻）二弟收掩得之乃以王命召男生男生懼不敢歸男建自為莫離支發兵討之男生走保別城使其子獻誠詣闕求救六月壬寅以左驍衛大將軍契苾何力為遼東道安撫大使將兵救之以獻誠為右武衛將軍使為鄉導（契欺訖翻苾毗必翻大使疏吏翻將即亮翻鄉讀曰嚮）

又以右金吾衛將軍龎同善營州都督高侃為行軍總管同討高麗　秋七月乙丑朔從殷王旭輪為豫王以大司憲兼檢校太子左中護劉仁軌為右相初仁軌為給事中按畢正義事（事見上卷顯慶元年）李義府怨之出為青州刺史會討百濟仁軌當浮海運糧時未可行（海行非遇順風不可）義府督之遭風失船丁夫溺死甚衆命監察御史袁異式往鞫之（溺奴狄翻監古銜翻）義府謂異式曰君能辦事不憂無官異式至謂仁軌曰君與朝廷何人為讐宜早自為計

仁軌曰仁軌當官不職國有常刑公以法斃之無所逃命若使遽自引決以快讐人竊所未甘乃具獄以聞異式將行仍自掣其鎖恐鎖不入簧行後得私開之也掣昌列翻獄上上時掌翻義府言於上曰不斬仁軌無以謝百姓舍人源直心曰海風暴起非人力所及上乃命除名以白衣從軍自效事見上卷顯慶五年義府又諷劉仁願使害之仁願不忍殺及為大司憲異式懼不自安仁軌瀝觴告之曰仁軌若念疇昔之事有如此觴仁軌既知政事異式尋遷詹事丞詹事丞正

六品上時論紛然仁軌聞之遽薦為司元大夫（司元大夫即戶部郎中）監察御史杜易簡謂人曰（易以豉翻）斯所謂矯枉過正矣

八月辛丑司元大常伯兼檢校左相竇德玄薨　初武士彠娶相里氏（彠一虢翻　相息亮翻）生男元慶元爽又娶楊氏生三女長適越王府法曹賀蘭越石（長知兩翻）次皇后次適郭孝慎士彠卒元慶元爽及士彠兄子惟良懷運皆不禮於楊氏楊氏深銜之越石孝慎及孝慎妻並早卒越石妻生敏之及一女而寡后既立楊氏號榮國夫人越

石妻號韓國夫人唐制國夫人位一品惟良自始州長史超遷司衛少卿司衛少卿即衛尉少卿懷運自瀛州長史遷淄州刺史元慶自右衛郎將為宗正少卿此時已改宗正為司宗元爽自安州戶曹累遷少府少監此時已改少府監為內府監榮國夫人嘗置酒謂惟良等曰頗憶疇昔之事乎今日之榮貴復何如對曰惟良等幸以功臣子弟早登宦籍揣分量才不求貴達豈意以皇后之故曲荷朝恩夙夜憂懼不為榮也復扶又翻分扶問翻荷下可翻朝直遥翻榮國不悅皇后乃上疏請出惟良等

為遠州刺史上時掌翻外示謙抑實惡之也惡烏路翻下后惡同於是以惟良檢校始州刺史元慶為龍州刺史元奭為濠州刺史龍州古江油秦漢曹魏為無人之地鄧艾伐蜀由陰平景谷行無人之地七百里始至江油晉置陰平郡於此置平武縣至梁有楊李二姓大豪分據其地後魏平蜀置龍州濠州漢鍾離縣地晉安帝分置鍾離郡梁置北徐州後齊曰西楚州隋開皇二年改曰豪州唐曰濠州始州至京師一千六百六十二里至東都二千五百六十里龍州至京師二千六百六十里東都三千一百一十五里豪州至京師二千一百五十里東都一千三百一十三里元慶至州以憂卒卒子恤翻下同元奭坐事流振州而死韓國夫人及其女以后故出入禁中皆得幸於上

韓國尋卒其女賜號魏國夫人上欲以魏國為内職心難后未決后惡之會惟良懷運與諸州刺史詣泰山朝覲從至京師惟良等獻食朝直遥翻從才用翻考異曰舊傳云后諷上幸楊氏宅惟良等獻食今從實録后密置毒醢中使魏國食之暴卒因歸罪於惟良懷運丁未誅之改其姓為蝮氏懷運兄懷亮早卒其妻善氏尤不禮於榮國坐惟良等没入掖庭榮國令后以他事束棘鞭之肉盡見骨而死　九月龐同善大破高麗兵泉男生帥衆與同善合詔以男生為特進

遼東大都督兼平壤道安撫大使封玄菟郡公帥讀曰率使疏吏翻下同菟同都翻道覺子齊賢嗣齊賢為人方正上甚重之為晉州司馬將軍史興宗嘗從上獵苑中因言晉州産佳鷂劉齊賢今為司馬請使捕之上曰劉齊賢豈捕鷂者邪鷂弋照翻卿何以此待之　冬十二月己酉以李勣為遼東道行軍大總管以司列少常伯安陸郝處俊副之安陸縣漢屬江夏郡宋分屬安陸郡隋唐屬安州處昌呂翻以擊高麗麗同善契苾何力並為遼

東道行軍副大總管兼安撫大使如故其水陸諸軍總管并運粮使竇義積獨孤卿雲郭待封等並受勣處分（處昌呂翻分扶問翻）河北諸州租賦悉詣遼東給軍用待封孝恪之子也（郭孝恪事太宗戰死於龜兹）勣欲與其壻京兆杜懷恭偕行以求勲效懷恭辭以貧勣贍之復辭以無奴馬（贍昌艷翻下同）（復扶又翻）又贍之懷恭辭窮乃亡匿岐陽山中謂人曰公欲以我立法耳勣聞之流涕曰杜郎踈放（今人猶呼壻為郎）此或有之乃止

二年春正月上耕藉田有司進耒耜加以彫飾上曰耒耜農夫所執豈宜如此之麗命易之耒盧對翻既而耕之九推乃止耕籍之制月令及鄭玄注周禮皆云天子三推盧植注禮記曰天子耕籍一發九推耒此用盧說也推吐雷翻自行乾封泉寶錢穀帛踊貴商賈不行賈音古癸未詔罷之　二月丁酉涪陵悼王愔薨愔上弟也涪音浮愔於今翻　辛丑復以萬年宮為九成宮永徽二年改九成宮為萬年宮復扶又翻　又如字　生羌十二州為吐蕃所破三月戊寅悉罷之

上屢責侍臣不進賢衆莫敢對司列少常伯李安期對

曰天下未嘗無賢亦非羣臣敢蔽賢也司列少常伯即吏部侍郎少始照比來公卿有所薦引為讒者已指為朋黨滞淹者未獲伸而在位者先獲辠是以各務杜口耳陛下果推至誠以待之其誰不願舉所知此在陛下非在羣臣也上深以為然安期百藥之子也李百藥德林之子比毗至翔　夏四月乙卯西臺侍郎楊弘武戴至德正諫大夫兼東臺侍郎李安期東臺舍人昌樂張文瓘司列少常伯兼正諫大夫河北趙仁本並同東西臺三品龍朔改給事中為東臺舍人諫議大夫為

正諫大夫樂音洛弘武素之弟子楊素仕隋貴顯至德胄之兄子也戴胄相太宗時造蓬萊上陽合璧等宮上陽宮在洛陽宮城之西南隅南臨洛水西距穀水東即宮城北連禁苑宮內正門正殿皆東向正門曰提象正殿曰觀風其內別殿亭觀九所上陽之西隅穀水有西上陽宮虹梁跨穀行幸往來頻征伐四裔廐馬萬匹倉庫漸虛張文瓘諫曰隋鑒不遠願勿使百姓生怨上納其言減廐馬數千匹　秋八月己丑朔日有食之　辛亥東臺侍郎同東西臺三品李安期出為荊州長史荊州京師東南一千七百三十里至東都一千三百三十五里宋白曰荊州秦南郡地漢為臨江國江左置荊州以為重鎮擬周之

分陝唐為大都督府九月庚申上以久疾命太子弘監國監古銜翻辛未李勣拔高麗之新城使契苾何力守之勣初度遼謂諸將曰新城高麗西邊要害不先得之餘城未易取也易以豉翻遂攻之城人師夫仇等縛城主開門降降戶江翻勣引兵進擊一十六城皆下之龐同善高侃尚在新城泉男建遣兵襲其營左武衛將軍薛仁貴擊破之侃進至金山與高麗戰不利高麗乘勝逐北仁貴引兵橫擊大破之斬首五萬餘級新書作斬馘五千拔南蘇木底蒼巖三

城（三城後皆置爲州）與泉男生軍合郭待封以水軍自別道趣平壤勣遣別將馮師本載糧仗以資之（趣七喻翻　將即亮翻）師本船破失期待封軍中飢窘欲作書與勣恐為虜所得知其虛實乃作離合詩以與勣（離合詩離析字畫合之成文以見其意）勣怒曰軍事方急何以詩為必斬之行軍管記通事舍人元萬頃為釋其義（管記掌軍中書檄為于偽翻）勣乃更遣粮仗赴之萬頃作檄高麗文曰不知守鴨綠之險泉男建報曰謹聞命矣即移兵據鴨綠津唐兵不得度上聞之流萬頃於

嶺南郝處俊在高麗城下未及成列高麗奄至軍中大駭處俊據胡床方食乾糒胡床即今之交床乾音干糒音備潛簡精鋭擊敗之敗補邁翻將士服其膽略　冬十二月甲午詔自今祀昊天上帝五帝皇地祇神州地祇並以高祖太宗配仍合祀昊天上帝五帝於明堂北兼用貞觀顯慶之禮　是歲海南獠陷瓊州瓊州本隋朱崖郡之瓊山縣貞觀五年置瓊州獠魯皓翻

總章元年以將作明堂改元是年三月方改元春正月壬子以右相劉仁軌為遼東道副大總管　二月壬午李勣等拔高麗扶

餘城扶餘國之故墟故城存其名　薛仁貴既破高麗於金山乘勝將三千人將攻扶餘城諸將以其兵少止之仁貴曰兵不在多顧用之何如耳遂為前鋒以進與高麗戰大破之殺獲萬餘人遂拔扶餘城扶餘川中四十餘城皆望風請服侍御史洛陽賈言忠奉使自遼東還使疏史翻　上問以軍事言忠對曰高麗必平上曰卿何以知之對曰隋煬帝東征而不克者人心離怨故也事見隋煬帝紀　先帝東征而不克者高麗未有釁也事見太宗紀釁許覲翻　今高藏微弱權臣

擅命蓋蘇文死男建兄弟内相攻奪男生傾心内附為我鄉導（鄉讀曰嚮）彼之情偽靡不知之以陛下明聖國家富彊將士盡力以乘高麗之亂其勢必克不俟再舉矣且高麗連年飢饉妖異屢降（妖於喬翻）人心危駭其亡可翹足待也上又問遼東諸將孰賢（謂征遼東之諸將也）對曰薛仁貴勇冠三軍龐同善雖不善鬭而持軍嚴整高侃勤儉自處忠果有謀契苾何力沈毅能斷雖頗忌前（冠古玩翻處昌呂翻沈持林翻斷丁亂翻忌前忌人在己前也）而有統御之才然夙夜小心忘身憂

國皆莫及李勣也上深然其言泉男建復遣兵五萬人救扶餘城復扶又翻與李勣等遇於薛賀水新書作薩賀水合戰大破之斬獲三萬餘人進攻大行城拔之　朝廷議明堂制度略定三月庚寅赦天下改元　戊寅上幸九成宮夏四月丙辰彗星見于五車五車五星五帝車舍也五帝坐也主天子五兵一曰主五穀豐耗西北大星曰天庫主太白主秦次東北曰獄主辰星主燕趙次東星曰天倉主歲星主魯衛次東南曰司空主塡星主楚次西南曰卿星主熒惑主魏五星有變皆以其所占之據舊紀五車在昴畢間凡賢遍翻下同彗祥歲翻上避正殿減常膳撤樂許敬宗等奏請復

常曰彗見東北高麗將滅之兆也上曰朕之不德謫見于天豈可歸咎於外且高麗百姓亦朕之百姓也不許戊辰彗星滅　辛巳西臺侍郎同東西臺三品楊弘武薨　八月辛酉卑列道行軍總管右威衛將軍劉仁願坐征高麗逗留流姚州　癸酉車駕還京師　九月癸巳李勣拔平壤勣既克大行城諸軍出它道者皆與勣會進至鴨緑柵高麗發兵拒戰勣等奮擊大破之追奔二百餘里拔辱夷城諸城遁逃及降者相繼（降戶江翻下同）契

苾何力先引兵至平壤城下勣軍繼之圍平壤月餘高麗王藏遣泉男產帥首領九十八人持白幡詣勣降勣以禮接之（帥讀曰率）泉男建猶閉門拒守頻遣兵出戰皆敗男建以軍事委僧信誠信誠密遣人詣勣請為內應後五日信誠開門勣縱兵登城鼓譟焚城四月（月當作角否則作周）男建自刺不死（刺七亦翻）遂擒之高麗悉平　冬十月戊午以烏荼國婆羅門盧迦逸多為懷化大將軍（烏荼國一曰烏萇直天竺南東距勃律六百里西罽賓四百里婆羅門僧也唐置懷化大將軍從三品以授蕃官）逸多自

言能合不死藥合音閤上將餌之東臺侍郎郝處俊諫曰修短有命非藥可延貞觀之末先帝服那羅邇娑婆寐藥竟無效大漸之際名醫不知所為議者歸罪娑婆寐將加顯戮恐取笑外蕃而止觀古玩翻娑婆寐事見上卷顯慶二年前鑒不遠願陛下深察上乃止　李勣將至上命先以高藏等獻于昭陵具軍容奏凱歌入京師獻于太廟十二月丁巳上受俘于含元殿東內正殿曰含元殿唐六典曰含元殿即龍首山之東趾階上高於平地四十餘尺南去丹鳳門四百餘步東西廣五百步殿前玉階三級每級引出一螭頭其下為龍尾道

委蛇屈曲凡七轉以高藏政非已出赦以為司平太常伯負外同正司平太常伯即工部尚書按舊書永徽五年尚藥奉御蔣孝璋負外特置仍同正員員外同正自此始以泉男產為司宰少卿司宰少卿即光祿少卿僧信誠為銀青光祿大夫泉男生為右衛大將軍李勣以下封賞有差泉男建流黔中黔音琴扶餘豐流嶺南分高麗五部百七十六城六十九萬餘戶為九都督府四十二州新城州遼城州哥勿州衛樂州舍利州居素州越喜州去旦州建安州凡有九都督府四十二州存於志者南蘇蓋牟代那倉巖磨米積利黎山延津木底安市諸北識利拂涅拜漢十四州而已百縣置安東都護府

於平壤以統之擢其酋帥有功者為都督刺史縣令與華人參理酋慈由翻帥所類翻理猶治也時避上名以治為理通鑑因唐史成文以右威衛大將軍薛仁貴檢校安東都護總兵二萬人以鎮撫之丁卯上祀南郊告平高麗以李勣為亞獻已巳謁太廟

渭南尉劉延祐弱冠登進士第渭南縣屬雍州後魏之渭南郡後周廢為縣冠古玩翻政事為畿縣最唐雍州諸縣萬年長安為赤縣餘縣為畿縣六典曰城內為京縣城外為畿縣李勣謂之曰足下春秋甫爾遽擅大名宜稍自貶抑無為獨出人右也史言李勣愛人以德時有敕征遼軍

士逃亡限内不首及首而更逃者身斬首式又翻妻子籍沒

太子上表上時掌翻以為如此之比其數至多或遇病不及

隊伍怖懼而逃怖普布翻或因樵採為賊所掠或渡海漂沒

或深入賊庭為所傷殺軍法嚴重同隊恐并獲罪即舉

以為逃軍旅之中不暇勘當當丁浪翻直據隊司通狀關移

所屬妻子沒官情實可哀書曰與其殺不辜寧失不經

書大禹謨之言注云經常也寧失不常之罪不枉不辜之善伏願逃亡之家免其配

沒從之　甲戌司戎太常伯姜恪兼檢校左相司平太

常伯閻立本守右相　是歲京師及山東江淮旱飢

二年春二月辛酉以張文瓘為東臺侍郎以右肅機檢校太子中護譙人李敬玄為西臺侍郎（譙縣帶亳州）並同東西臺三品先是同三品不入銜至是始入銜（先悉薦翻考異曰陳紀在乾封二年文瓘始同三品銜今從舊本紀陳字必誤）　癸亥以雍州長史盧承慶為司刑太常伯（雍於用翻）承慶常考內外官有一官督運遭風失米承慶考之曰監運損粮考中下（監古銜翻）其人容色自若無言而退承慶重其雅量改注曰非力所及

考中中既無喜容亦無愧詞又改曰寵辱不驚考中上

三月丙戌東臺侍郎郝處俊同東西臺三品　丁亥

詔定明堂制度其基八觚（觚攻乎翻方稜也）其宇上圓覆以清陽玉葉（覆數又翻時按淮南子清陽為天故覆明堂以清陽之色玉葉非必以玉為之蓋亦瓦之類謂之葉者尚朴之意猶茨之以茅也曰玉者示寶貴之耳）其門牆階級窗櫺楣柱柳楶栭栱（說文曰在牆曰牖在屋曰窗釋名窗聰也於內見外之聰明也櫺盧經翻楣閒子窗隅也楣屋梠說文曰楣屋櫋毛晃曰棟下橫木曰楣柱楹也柳魚剛翻斜桷謂之飛柳楶子結翻梁上欂櫨栭堅奚翻屋櫨所以承桁栱居竦翻大杙又栱枓）皆法天地陰陽律歷之數詔下之後

衆議猶未决又會飢饉竟不果立　夏四月己酉朔上幸九成宫　高麗之民多離叛者敕徙高麗户三萬八千二百於江淮之南及山南京西諸州空曠之地留其貧弱者使守安東　六月戊申朔日有食之　秋八月丁未朔詔以十月幸涼州時隴右虚耗議者多以為未宜遊幸上聞之辛亥御延福殿九成宫中有延福殿召五品已上謂曰自古帝王莫不巡守守手又翻故朕欲巡視遠俗若果為不可何不面陳而退有後言何也自宰相以下莫敢

對詳刑大夫來公敏獨進曰詳刑大夫即大理少卿巡守雖帝王常事然髙麗新平餘寇尚多西邉經略亦未息兵隴右戸口彫弊鑾輿所至供億百端誠為未易易以豉翻外間實有竊議但明制已行故羣臣不敢陳論耳上善其言為之罷西巡為丁未幾擢公敏為黄門侍郎幾居豈翻甲戌改瀚海都護府為安北都護府瀚海府見龍朔三年九月丁丑朔詔徙吐谷渾部落就凉州南山議者恐吐蕃侵暴使不能自存欲先發兵擊吐蕃右相閻立本以為去歳飢歉未

可興師議久不決竟不果徙庚寅大風海溢漂永嘉安固六千餘家漢順帝永建四年分章安東甌鄉立永寧縣江左改曰永豐隋平陳改曰永嘉縣又孫吳立羅陽縣孫皓改曰安陽縣晉平吳改曰安固縣並屬永嘉郡唐初屬東嘉州貞觀元年州廢二縣屬栝州冬十月丁巳車駕還京師　十一月丁亥徙豫王旭輪為冀王更名輪更工衡翻　司空太子太師英貞武公李勣寢疾英者封國名貞武其謚也　上悉召其子弟在外者使歸侍疾上及太子所賜藥勣則餌之子弟為之迎醫為于偽翻下親為非為久為同皆不聽進曰吾本山東田夫遭值聖明致位三公

年將八十考異曰舊傳云勣年八十六臨終語弟弼云年將八十新傳改云年踰八十按新舊傳實録皆云大業末翟讓聚衆為盜勣年十七徃從之自大業十三年至此五十二年若據舊傳年八十六則年十七當在開皇時不得云大業末也總章元年賈言忠對高宗云勣年登八十去此止一年若據新傳勣滅高麗時年已八十五亦不得云年登八十今從實録豈非命邪脩短有期豈能復就醫工求活復扶又翻下不復同一旦忽謂其弟司衛少卿弼曰吾今日少愈可共置酒為樂日少詩沼翻樂音洛於是子孫悉集酒闌謂弼曰吾自度必不起度徒洛翻故欲與汝曹為别耳汝曹勿悲泣聽我約束我見房杜平生勤苦僅能立門

戶遭不肖子蕩覆無餘謂房遺愛杜荷也吾有此子孫今悉付汝葬畢汝即遷入我堂撫養孤幼謹察視之其有志氣不倫交遊非類者皆先撾殺然後以聞以勣之智蓋知敬業必為變也豈知敬業乃忠於唐室邪撾則爪翻自是不復更言十二月戊申薨上聞之悲泣葬日幸未央宮登樓望轜車慟哭起冢象陰山鐵山烏德鞬山轜音而轜車喪車也所以載柩烏德鞬山在回紇牙帳西南以旌其破突厥薛延陀之功勣破突厥見一百九十三卷貞觀四年破薛延陀見一百九十八卷二十年厥九勿翻勣為將有謀善斷將即亮翻斷丁亂翻與人議事從善

如流戰勝則歸功於下所得金帛悉散之將士故人思致死所向克捷臨事選將必訾相其狀貌豐厚者遣之（訾即移翻訾之為言量也相息亮翻）或問其故勣曰薄命之人不足與成功名閨門雍睦而嚴其姊嘗病勣已為僕射親為之煑粥風回爇其須鬢（爇如悅翻）姊曰僕妾幸多何自苦如是勣曰非為無人使令也顧姊老勣亦老雖欲久為姊煑粥其可得乎勣常謂人我年十二三時為亡賴賊（亡讀曰無）逢人則殺十四五為難當賊有所不愜則殺人（愜苦叶翻）十七

八為佳賊臨陳乃殺之陳讀曰陣二十為大將用兵以救人死勣長子震早卒長知兩翻卒子恤翻震子敬業襲爵考異曰劉餗小說云高宗時羣蠻為寇討之輒不利乃除徐敬業為刺史發卒郊迎敬業盡放令還單騎至府賊聞新刺史至皆繕理以待敬業一無所問處置他事已畢方曰賊安在曰在南岸乃從二佐吏而往觀之莫不駭愕賊初持兵覘望及見船中無人及兵仗更閉營藏隱敬業直入其營內告云國家知汝等為貪吏所害非有他惡可悉歸田後去者為賊唯召其帥責以不早降之意各杖數十而遣之境內肅然其祖英公壯其膽略曰吾不辦此然破我家必此兒也按敬業武后時舉兵旋踵敗亡若有智勇何至如此今不取時承平既久選人益多選須絹翻下同是歲司列少常伯裴行儉始與員外

郎張仁禕唐制尚書二十四司各司有郎中二員從五品上員外郎二員從六品上禕吁韋翻設長名姓歷牓引銓注之法又定州縣升降官資高下其後遂為永制無能革之者大畧唐之選法取人以身言書判唐擇人之法有四一曰身取其體貌豐偉二曰言取其言辭辯正三曰書取其楷法遒美四月判取其文理優長計資量勞而擬官始集而試觀其書判已試而銓察其身言已銓而注詢其便利已注而唱集衆告之然後類以為甲先簡僕射乃上門下給事中讀侍郎省侍中審之不當者駁下上時掌翻省悉景翻當丁浪翻駁比角翻既審然後

上聞主者受旨奉行各給以符謂之告身兵部武選亦然武選兵部主之課試之法以騎射及翹關負米翹關長丈七尺徑二寸半凡十舉後手持關距出處無過一尺負米者負米五斛行二十步皆為中第騎奇寄翻人有格限未至而能試文三篇謂之宏詞試判三條謂之拔萃入等者得不限而授其黔中嶺南閩中州縣官不由吏部委都督選擇土人補授黔音琴閩眉巾翻選如字凡居官以年為考六品以下四考為滿

咸亨元年是年三月始改元春正月丁丑右相劉仁軌請致仕

許之　三月甲戌朔以旱赦天下改元　丁丑改蓬萊宮為含元宮即含元殿以為宮名　壬辰太子少師許敬宗請致仕許之　敕突厥酋長子弟事東宮酋慈由翻長知兩翻　西臺舍人徐齊聃上疏聃他酣翻上時掌翻　以為皇太子當引文學端良之士寘左右豈可使酋長子弟入侍軒闥又奏齊獻公即陛下外祖雖子孫有犯豈應上延祖禰今周忠孝公廟甚修而齊獻公廟毀廢齊獻公文德皇后父長孫晟也周忠孝公皇后父武士彠也禰乃禮翻　不審陛下何以垂示海內彰孝理之風孝理即孝治避

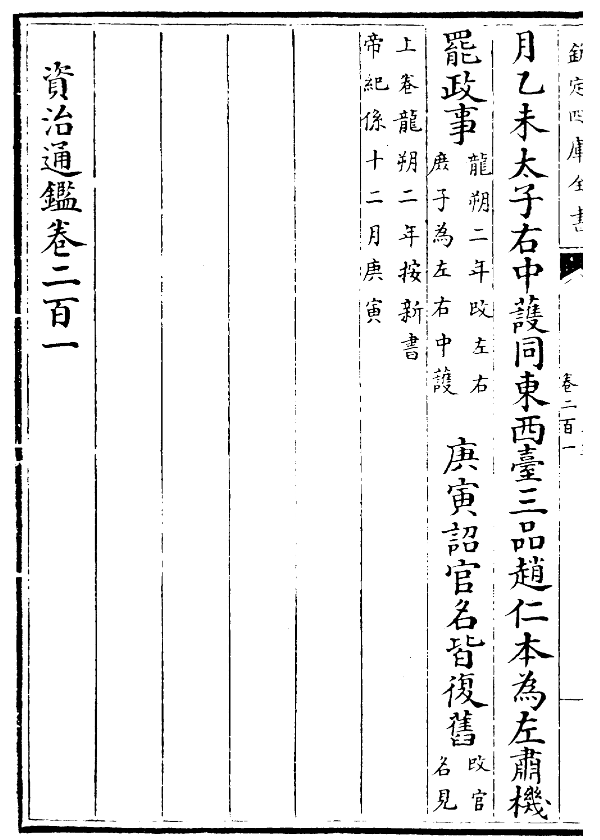
上名改治為理上皆從之齊聃充容之弟也齊聃姊入宮為充容列於九嬪

夏四月吐蕃陷西域十八州又與于闐襲龜茲撥換城陷之罷龜茲于闐焉耆疎勒四鎮闐徒賢翻龜茲音丘慈辛亥以右衛大將軍薛仁貴為邏娑道行軍大總管邏娑川吐蕃贊普牙在焉有邏些城左衛員外大將軍阿史那道眞左衛將軍郭待封副之以討吐蕃且援送吐谷渾還故地　庚午上幸九成宮　高麗酋長劒牟岑反立高藏外孫安舜為主以左監門大將軍高侃為東州道行軍總管高麗在東時已列置

州府故曰東州道監古銜翻 發兵討之安舜殺劒牟岑奔新羅 六月壬寅朔日有食之 秋八月丁巳車駕還京師 郭待封先與薛仁貴並列及征吐蕃恥居其下仁貴所言待封多違之軍至大非川自鄯州鄯城縣西行三百餘里至大非川 將趣烏海烏海在漢哭山西隋屬河源郡界杜佑曰吐蕃國出鄯城五百里過烏海暮春之月山有積雪地有冷瘴令人氣急不甚為害趣七喻翻 仁貴曰烏海險遠軍行甚難輜重自隨難以趨利重直用翻下同趣七喻翻 宜留二萬人為兩柵於大非嶺上輜重悉置柵內吾屬帥輕銳倍道兼行掩其未備破

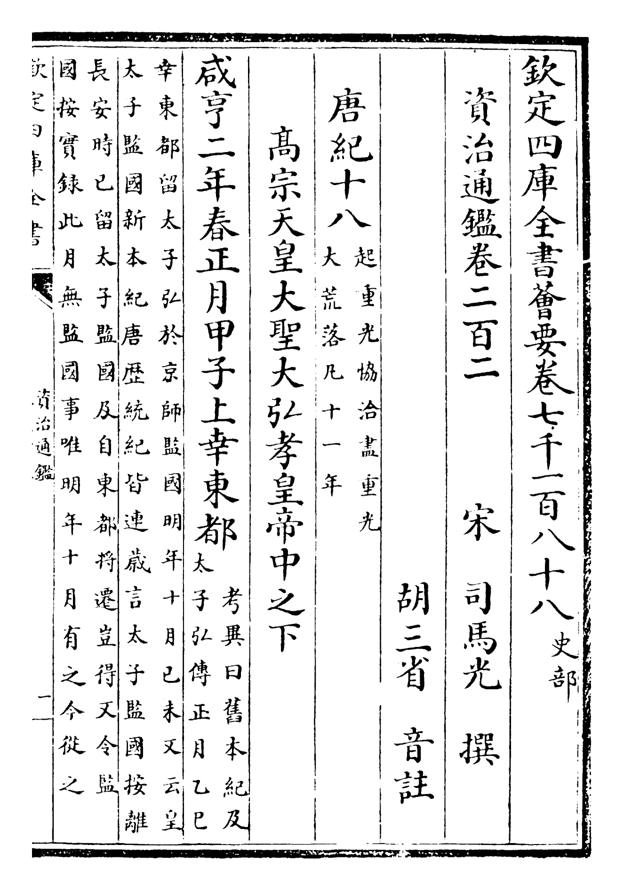
之必矣仁貴師所部前行擊吐蕃於河口大破之河口積石河口也帥讀曰率斬獲甚衆進屯烏海以俟待封待封不用仁貴策將輜重徐進未至烏海遇吐蕃二十餘萬待封軍大敗還走悉弃輜重仁貴退屯大非川吐蕃相論欽陵將兵四十餘萬就擊之將即亮翻下同杜佑曰祿東贊論欽陵本姓薛氏世爲大論後遂以官爲氏大論吐蕃統理國事之官也相息亮翻唐兵大敗死傷略盡仁貴待封與阿史那道真並脫身免與欽陵約和而還還音旋又如字敕大司憲樂彥瑋即軍按其敗狀械送京師三人皆免

死除名欽陵祿東贊之子也祿東贊事始一百九十五卷太宗貞觀十四年與弟贊婆悉多于勃倫皆有才畧祿東贊卒卒子恤翻下氏卒同欽陵代之三弟將兵居外鄰國畏之　關中旱饑九月丁丑詔以明年正月幸東都　甲申皇后母曾國忠烈夫人楊氏卒敕文武九品以上及外命婦並詣宅弔哭閏月癸卯皇后以久旱請避位不許　壬子加贈司徒周忠孝公武士彠為太尉太原王夫人為王妃　甲寅以左相姜恪為涼州道行軍大總管以禦吐蕃　冬十



月乙未太子右中護同東西臺三品趙仁本為左肅機罷政事龍朔二年改左右庶子為左右中護庚寅詔官名皆復舊改官名見上卷龍朔二年按新書帝紀係十二月庚寅

資治通鑑卷二百一



資治通鑑卷二百二

宋 司馬光 撰

胡三省 音註

唐紀十八 起重光恊洽盡重光大荒落凡十一年

高宗天皇大聖大弘孝皇帝中之下

咸亨二年春正月甲子上幸東都 考異曰舊本紀及太子弘傳正月乙巳幸東都留太子弘於京師監國明年十月己未又云皇太子監國新本紀唐歷統紀皆連歲言太子監國按離長安時已留太子監國及自東都將還豈得又令監國按實録此月無監國事唯明年十月有之今從之

夏四月甲申以西突厥阿史那都支爲左驍衛大將軍兼匐延都督顯慶二年平賀魯以處木昆部爲匐延都督府厥九勿翻驍堅充翻匐蒲北翻以安集五咄陸之衆咄當没翻初武元慶等既死事見上卷乾封元年皇后奏以其姊子賀蘭敏之爲士彠之嗣彠一虢翻襲爵周公改姓武氏累遷弘文館學士左散騎常侍太宗在藩於秦府置文學館學士其後弘文崇文二館皆有學士散悉亶翻騎奇寄翻魏國夫人之死也亦見乾封元年上見敏之悲泣曰曏吾出視朝猶無恙退朝已不救何倉猝如此朝直遥翻敏之號哭不對后聞之曰此兒疑

我由是惡之敏之貌美蒸於太原王妃及居妃喪釋衰經奏妓號戸高翻惡烏路翻衰倉回翻妓渠綺翻司衛少卿楊思儉女有殊色上及后自選以為太子妃昏有日矣敏之逼而淫之后於是表言敏之前後辠惡請加竄逐六月丙子敕流雷州復其本姓至韶州以馬韁絞死雷州漢徐聞縣地梁置南合州隋曰合州仍置海康縣大業廢州唐武德五年復置貞觀八年改曰雷州韶州漢南野縣地吳孫皓甘露元年分立始興郡唐武德初置番州貞觀元年改韶州舊志雷州至京師六千五百四十七里至東都五千八百三十六里韶州至京師四千九百三十二里至東都四千一百四十二里韁居良翻朝士坐與敏之

交遊流嶺南者甚衆朝直遥翻秋七月乙未朔高侃破高麗餘衆於安市城麗力知翻九月丙申潞州長史徐王元禮薨冬十一月甲午朔日有食之車駕自東都幸許汝十二月癸酉校獵於葉縣舊志東都至許州四百里至汝州百八十里葉縣舊屬南陽郡後并省後齊置襄州後周廢州置南襄城郡隋廢郡為葉縣屬許州葉式涉翻丙戌還東都

三年春正月辛丑以太子左衛副率梁積壽為姚州道行軍總管太子十率府各有副率位四品率所律翻將兵討叛蠻將即亮翻庚

戎昆明蠻十四姓二萬三千戶内附置殷敦總三州（爨蠻西有昆明蠻一曰昆彌蠻以西洱河為境即葉榆河也去長安九千里殷州居戎州西北總州居西南敦州居南遠不過五百餘里近三百里）二月庚午徙吐谷渾於鄯州浩亹水南（漢書地里志浩亹水東至允吾入湟允吾唐為鄯州縣故城南又東流注于湟水俗呼為閤門河吐從暾入聲谷音浴鄯時戰翻浩音誥亹音門）吐谷渾畏吐蕃之彊不安其居又鄯州地狹尋徙靈州以其部落置安樂州（時以靈州鳴沙縣地置安樂州樂音洛）以可汗諾曷鉢為刺史（可從刋入聲汗音寒）吐谷渾故地皆入於吐蕃　己卯侍中永

安郡公姜恪薨　夏四月庚午上幸合璧宫　吐蕃遣其大臣仲琮入貢上問以吐蕃風俗對曰吐蕃地薄氣寒風俗朴魯然法令嚴整上下一心議事常自下而起因人所利而行之斯所以能持久也上詰以吞滅吐谷渾（見上卷龍朔三年詰去吉翻）敗薛仁貴（見上卷咸亨元年敗補邁翻）寇逼涼州事（吐蕃既滅吐谷渾又破西域則寇逼涼州矣）對曰臣受命貢獻而已軍旅之事非所聞也上厚賜而遣之癸未遣都水使者黃仁素使于吐蕃（使疏吏翻）　秋八月壬午特進高陽郡公許敬

宗卒（卒子恤翻）太常博士袁思古議敬宗弃長子於荒徼（徼吉弔翻）嫁少女於夷貊（少詩沼翻貊莫白翻）案謚法名與實爽曰繆請謚為繆（繆靡幼翻）敬宗孫太子舍人彥伯訟思古與許氏有怨請改謚太常博士王福畤議（畤音止）以為得失一朝榮辱千載（太常博士擬謚皆跡其躬行為之褒貶大行大名之小行小名之載子亥翻）若嫌隙有實當據法推繩如其不然義不可奪戶部尚書戴至德謂福畤曰高陽公任遇如是何以謚之為繆對曰昔晉司空何曾既忠且孝徒以日食萬錢秦秀謚之為繆

見八十卷晉武帝咸寧四年許敬宗忠孝不逮於曾而飲食男女之累過之累力瑞翻謚之曰繆無負許氏矣詔集五品已上更議禮部尚書陽思敬議按謚法既過能改曰恭請謚曰恭詔從之敬宗嘗奏流其子昂于嶺南又以女嫁蠻酋馮盎之子多納其貨酋慈由翻故思古議及之福時勃之父也王勃見二百卷龍朔元年　九月癸卯徙沛王賢為雍王雍於用翻冬十月己未詔太子監國監古銜翻　壬戌車駕發東都十一月戊子朔日有食之　甲辰車駕至京師　十二

月高侃與高麗餘衆戰于白水山破之新羅遣兵救高麗侃擊破之　癸卯以左庶子劉仁軌同中書門下三品　太子罕接宮臣典膳丞全椒邢文偉輙減所供膳東宮典膳局郎正六品上丞正八品上掌進膳甞食全椒縣時屬滁州　并上書諫太子太子復書謝以多疾及入侍少暇嘉納其意上時掌翻　頃之右史缺上曰邢文偉事吾子能撤膳進諫此直士也擢為右史起居舍人從六品上屬中書省掌修記言之史録天子之制誥德音如記言之制以紀時政之損益季終則授之於國史龍朔改曰右史　太子因宴集命宮臣擲倒唐散樂有舞盤伎舞

輪伎長蹻伎跳鈴伎擲倒伎跳劒伎吞劒伎皆梁之遺伎也次至左奉裕率王及善隋置太子内率府擬上臺千牛衛掌東宮千牛備身侍奉之事龍朔改為左右奉裕率率所律翻及善曰擲倒自有伶官伶盧經翻臣若奉令恐非所以羽翼殿下也太子謝之上聞之賜及善縑百匹尋遷左千牛衛將軍千牛刀即人主防身刀也取莊子庖丁言解千牛而芒刃不減之義後魏有千牛備身掌宿衛侍從隋煬帝置備身府唐改千牛府

四年春正月丙辰絳州刺史鄭惠王元懿薨　三月丙申詔劉仁軌等改修國史以許敬宗等所記多不實故

也　夏四月丙子車駕幸九成宮　閏五月燕山道總管右領軍大將軍李謹行大破高麗叛者於瓠蘆河之西胡嶠曰黑車子之北有牛蹄突厥人身牛足其地有寒水曰瓠𤬪河夏秋水厚二尺秋冬氷徹底常燒器銷氷乃得飲余按唐書劉仁軌傳北瓠蘆河當在高麗南界新羅七重城之北燕因肩翻下同俘獲數千人餘衆皆犇新羅時謹行妻劉氏留伐奴城高麗引靺鞨攻之劉氏擐甲帥衆守城久之虜退靺鞨音末曷擐音宦帥讀曰率上嘉其功封燕國夫人謹行靺鞨人突地稽之子也突地稽見一百八十九卷高祖武德四年武力絶人為衆畨所憚　秋七月

婺州大水溺死者五千人婺亡遇翻溺奴狄翻八月辛丑上以瘧疾令太子於延福殿受諸司啓事瘧逆約翻冬十月壬午中書令闇立本薨乙巳車駕還京師十二月丙午弓月疎勒二王來降降戸江翻下同西突厥興昔亡可汗之世諸部離散弓月及阿悉吉皆叛阿悉吉即阿悉結弩失畢五俟斤之一也蘇定方之西討也見二百卷顯慶二年擒阿悉吉以歸弓月南結吐蕃北招咽麪咽麪亦鐵勒種居得嶷海咽於甸翻麪眠見翻共攻疎勒降之上遣鴻臚卿蕭嗣業發兵討之嗣業兵未至弓月懼與

踈勒皆入朝上赦其辠遣歸國(臚陵如翻朝直遥翻)

上元元年(是年八月方改元)春正月壬午以左庶子同中書門下三品劉仁軌為雞林道大總管(帝以新羅國為雞林州)衛尉卿李弼右領軍大將軍李謹行副之發兵討新羅時新羅王法敏既納高麗叛衆又據百濟故地使人守之上大怒詔削法敏官爵其弟右驍衛員外大將軍臨海郡公仁問在京師(驍堅堯翻)立以為新羅王使歸國　三月辛亥朔日有食之　賀蘭敏之既得辠皇后奏召武元爽之

子承嗣於嶺南乾封元年元爽流振州襲爵周公拜尚衣奉御尚衣奉御屬殿中省掌衣服詳其制度辯其名數夏四月辛卯遷宗正卿　秋八月壬辰追尊宣簡公為宣皇帝妣張氏為宣莊皇后懿王為光皇帝妣賈氏為光懿皇后後魏金門鎮將熙太祖虎之祖也謚宣簡公魏幢主天賜太祖虎之父也謚懿王太武皇帝為神堯皇帝太穆皇后為太穆神皇后文皇帝為太宗文武聖皇帝文德皇后為文德聖皇后皇帝稱天皇皇后稱天后以避先帝先后之稱實欲自尊而以避先帝先后之稱為言武后之意也之稱尺證翻改元赦天下

戊戌敕文武官三品以上服紫金玉帶四品服深緋金帶五品服淺緋金帶六品服深綠七品服淺綠並銀帶八品服深青九品服淺青並鍮石帶鍮石似金而非金鍮託侯翻庶人服黃銅鐵帶自非庶人不聽服黃非庶人謂工商雜戶九月癸丑詔追復長孫晟長孫无忌官爵以无忌曾孫翼襲爵趙公聽无忌喪歸陪葬昭陵无忌削官爵而死見二百卷顯慶四年

甲寅上御翔鸞閣據舊書郝處俊傳翔鸞閣在含元殿東唐六典含元殿翼以二閣左曰翔鸞右曰棲鳳二閣之下為東西朝堂觀大酺酺薄胡翻分音樂為東西朋使

雍王賢主東朋周王顯主西朋角勝為樂郝處俊諫曰二王春秋尚少志趣未定當推棃讓棗梁元帝遺武陵王書有是言樂音洛少詩沼翻推吐雷翻相親如一今分二朋遞相誇競俳優小人言辭無度恐其交争勝負譏誚失禮非所以崇禮義勸敦睦也上瞿然曰誚才笑翻瞿九遇翻驚視貌卿遠識非衆人所及也遽止之是日衛尉卿李弼暴卒于宴所為之廢酺一日為于偽翻冬十一月丙午朔車駕發京師己酉校獵華山之曲武原華山在華州華陰縣南曲武原在華山下華戶化翻戊辰至東都

箕州録事參軍張君澈等誣告刺史蔣王惲及其子汝南郡王煒謀反惲於粉翻煒於鬼翻勅通事舍人薛思貞馳傳往按之傳張戀翻十二月癸未惲惶懼自縊死縊於計翻上知其非罪深痛惜之斬君澈等四人　戊子于闐王伏闍雄來朝闐徒賢翻闍視遮翻朝直遥翻下同　辛卯波斯王卑路斯來朝　壬寅天后上表以為國家聖緒出自玄元皇帝老子姓李名耳唐祖之乾封元年尊為玄元皇帝上時掌翻下同請令王公以下皆習老子每歲明經準孝經論語策試又請自今父在為母服齊衰三

年古禮父在為母服朞為于偽翻齊音咨衰倉回翻　又京官八品以上宜量加俸禄京官在京官也量音良　及其餘便宜合十二條詔書襃美皆行之　是歲有劉曉者上疏論選選須絹翻下同考異曰會要作劉峣今從統紀以為今選曹以檢勘為公道檢勘者謂考其功過察其假名承偽隱冒升降書判為得人殊不知考其德行才能況書判借人者衆矣又禮部取士專用文章為甲乙故天下之士皆捨德行而趋文藝有朝登甲科而夕陷刑辟者雖日誦萬言何關理體理體即治道行下孟翻趋七喻翻下同辟毗亦翻　文成七步未足化

人況盡心卉木之間極筆烟霞之際以斯成俗豈非大謬夫人之慕名如水趨下上有所好下必甚焉陛下若取士以德行為先文藝為末則多士雷奔四方風動矣趨七喻翻好呼到翻下憐好翻

二年春正月丙寅以于闐國為毗沙都督府分其境內為十州以于闐王尉遲伏闍雄為毗沙都督闐徒賢翻又徒見翻尉紆勿翻闍視遮翻

辛未吐蕃遣其大臣論吐渾彌來請和且請與吐谷渾復修鄰好吐從暾入聲下同復扶又翻谷音浴上不許二

月劉仁軌大破新羅之衆於七重城（重音直龍翻）又使靺鞨浮海略新羅之南境斬獲甚衆仁軌引兵還（靺音末鞨音曷還從宣翻又音如字）詔以李謹行為安東鎮撫大使（使疏吏翻下同）屯新羅之買肖城以經略之三戰皆捷新羅乃遣使入貢且謝罪上赦之復新羅王法敏官爵金仁問中道而還（使疏吏翻還音旋又如字）改封臨海郡公　三月丁巳天后祀先蠶於邙山之陽（漢儀三月桑始生皇后親桑於苑中蠶室養蠶千薄以上祠以中牢羊豕續漢志三月皇后帥公卿諸侯夫人蠶祠先蠶禮以少牢注云今蠶神曰苑窳婦人寓氏公主唐制皇后歲祀一季春吉巳享先蠶

遂以親桑蜀注曰通典先蠶天駟也 百官及朝集使皆陪位朝直遥翻下同 上苦風眩甚議使天后攝知國政中書侍郎同三品郝處俊曰天子理外后理内天之道也記昏義曰天子聽男教后聽女順天子理陽道后治陰德天子聽外治后聽内職教順成俗外内和順國家理治此之謂盛德 昔魏文著令雖有幼主不許皇后臨朝所以杜禍亂之萌也事見六十九卷魏文帝黄初三年 陛下奈何以高祖太宗之天下不傳之子孫而委之天后乎中書侍郎昌樂李義琰曰處俊之言至忠陛下宜聽之樂音洛 上乃止 天后多引文學之士著

作郎元萬頃唐著作郎從五品上掌修撰碑誌祝文祭文屬祕書省左史劉禕之等龍朔改起居郎為左史使之撰列女傳臣軌百僚新戒樂書凡千餘卷撰士免𨚗朝廷奏議及百司表疏時密令參决以分宰相之權疏所去翻時人謂之北門學士不從南衙於北門出入故云然禕之子翼之子也劉子翼仕隋以學行著　夏四月庚辰以司農少卿韋弘機為司農卿弘機兼知東都營田受詔完葺宮苑有宦者於苑中犯法弘機杖之然後奏聞上以為能賜絹數十匹曰更有犯者卿即杖之不必奏也　初左

千牛將軍長安趙瓌尚高祖女常樂公主生女為周王顯妃公主頗為上所厚天后惡之樂音洛惡烏路翻辛巳妃坐廢幽閉於內侍省食料給生者防人候其突烟而已數日烟不出開視死腐矣瓌自定州刺史貶栝州刺史令公主隨之官仍絕其朝謁朝直遥翻太子弘仁孝謙謹上甚愛之禮接士大夫中外屬心屬之欲翻天后方逞其志太子奏請數迕旨迕逆也數所角翻迕五故翻由是失愛於天后義陽宣城二公主蕭淑妃之女也坐母得罪幽于掖庭年踰

三十不嫁太子見之驚惻遽奏請出降上許之天后怒即日以公主配當上翊衛權毅王遂古親勳翊三衛皆番上上時掌翻己亥太子薨于合璧宮時人以為天后酖之也考異曰新書本紀云己亥天后殺皇太子新傳云后將逞志弘奏請數怫旨從幸合璧宮遇酖薨唐歷云弘仁孝英果深為上所鍾愛自立為太子敬禮大臣鴻儒之士未嘗居有過之地以請嫁二公主失愛於天后不以壽終實錄舊傳皆不言弘遇酖按李泌對肅宗云高宗有八子睿宗最幼天后所生四子自為行第故睿宗第四長曰孝敬皇帝為太子監國仁明孝悌天后方圖臨朝乃酖殺孝敬立雍王賢為太子新書蓋據此及唐歷也按弘之死其事不明今但云時人以為天后酖之也疑以傳疑壬寅車駕還洛陽宮五月戊

申下詔朕方欲禪位皇太子而疾遽不起宜申往命加以尊名可謚為孝敬皇帝帝子謚皇帝始此謚神至翻六月戊寅立雍王賢為皇太子赦天下雍於用翻天后惡慈州刺史杞王上金宋白曰慈州春秋廧咎如之國漢為北屈縣隋為汾州唐武德元年為西汾州五年改南汾州貞觀八年改南汾州為慈州以州近慈烏戍故名孫愐曰因慈氏縣名之上金帝後宮劉氏所生惡烏路翻有司希旨奏其辠秋七月上金坐解官澧州安置八月庚寅葬孝敬皇帝于恭陵恭陵在洛州緱氏縣憪來山改名太平山戊戌以戴至德為右僕射庚子以劉仁軌為左僕射並同

中書門下三品如故張文瓘為侍中郝處俊為中書令李敬玄為吏部尚書兼左庶子同中書門下三品如故劉仁軌戴至德更日受牒訴尚長羊翻更工衡翻仁軌常以美言許之至德必據理難詰難乃旦翻詰去吉翻未嘗與奪實有寃結者密為奏辯為于偽翻由是時譽皆歸仁軌或問其故至德曰威福者人主之柄人臣安得盜取之上聞深重之有老嫗欲詣仁軌陳牒誤詣至德至德覽之未終嫗曰本謂是解事僕射乃不解事僕射邪嫗威遇翻解戶買翻歸我牒至

德笑而授之時人稱其長者長知兩翻文瓘時兼大理卿因聞改官皆慟哭文瓘性嚴正諸司奏議多所糾駁上甚委之駁北角翻

儀鳳元年是年十一月方改元春正月壬戌徙冀王輪為相王

納州獠反唐制儀鳳二年開山洞置納州屬盧州都督府獠魯皓翻敕黔州都督發兵討之黔音琴

二月甲戌徙安東都護府於遼東故城考異曰實録咸亨元年楊昉高侃討安舜始拔安東都護府自平壤城移於遼東州儀鳳元年二月甲戌以高麗餘衆反叛移安東都護府於遼東城盖咸亨元年言移府者終言之也儀鳳元年言高麗反者本其所以

移也會要無咸亨元年移府事此年云移於遼東故城今從之先是有華人任東官者悉罷之先悉薦翻從熊津都督府於建安故城其百濟戶口先徙於徐兖等州者皆置於建安天后勸上封中嶽癸未詔以今冬有事于嵩山中嶽嵩山在河南陽城縣丁亥上幸汝州之温湯汝州梁縣西南五十里有温湯可以熟米又有黄女湯帝置温泉頓三月癸卯黄門侍郎來恒中書侍郎薛元超並同中書門下三品恒濟之兄元超收之子也來濟盡忠而又死於封疆薛收事太宗於藩邸恒戶登翻甲辰上還東都還從宣翻又音如字閏月吐蕃寇鄯廓河

芳等州宋白曰疊州常芬縣舊為吐谷渾所據周武成三年逐諸羌始有其地乃於三交築城置甘松防又為三川縣以隷常香郡建德三年改三川為常芬縣仍立芳州以邑隷焉取地多芳草以名州隋廢州唐復置吐從暾入聲鄯時戰翻

敕左監門衛中郎將令狐智通發興鳳等州兵以禦之興州漢武都沮縣地後魏改為略陽縣江左為武興藩王國後魏以為武興郡置興州改略陽縣為順政縣鳳州漢故道河池縣地晉為仇池氏所據後魏置梁泉縣西魏廢帝置鳳州鄯時戰翻監古銜翻將即亮翻

已卯詔以吐蕃犯塞停封中嶽乙酉以洛州牧周王顯為洮州道行軍元帥將工部尚書劉審禮等十二總管并州大都督相王輪為涼州道行軍元帥

將左衛大將軍契苾何力等以討吐蕃洮土刀翻帥所類翻將即亮翻并畀經翻契欺訖翻苾毗必翻二王皆不行　庚寅車駕西還　甲寅中書侍郎李義琰同中書門下三品　戊午車駕至九成宮　六月癸亥黄門侍郎晉陵高智周同中書門下三品　秋八月乙未吐蕃寇疊州　壬寅敕桂廣交黔等都督府比來注擬土人簡擇未精自今每四年遣五品已上清正官充使仍令御史同往注擬時人謂之南選黔音琴比毗至翻使疏吏翻令力丁翻選須絹翻　九月壬申大理奏左威

衛大將軍權善才左監門中郎將范懷義誤斫昭陵柏

罪當除名監古銜翻將即亮翻

上特命殺之大理丞太原狄仁傑

奏二人罪不當死太原漢晉陽縣隋改為太原縣而以後齊所置龍山縣為晉陽縣並帶并州

上曰善才等斫陵柏我不殺則為不孝仁傑固執不

已上作色令出仁傑曰犯言直諫自古以為難臣以為

遇桀紂則難遇堯舜則易易以豉翻

今法不至死而陛下特

殺之是法不信於人也人何所措其手足且張釋之有

言設有盜長陵一抔土陛下何以處之釋之言見十四卷漢文帝三年

杯薄侯翻處昌呂翻今以一株柏殺二將軍後代謂陛下為何如矣臣不敢奉詔者恐陷陛下於不道且羞見釋之於地下故也上怒稍解二人除名流嶺南後數日擢仁傑為侍御史初仁傑為并州法曹同僚鄭崇質當使絶域使疏吏翻崇質母老且病仁傑曰彼母如此豈可使之有萬里之憂詣長史藺仁基請代之行長知兩翻藺良刃翻仁基素與司馬李孝廉不叶因相謂曰吾輩豈可不自愧乎遂相與輯睦　冬十月車駕還京師還從宣翻又音如字　丁酉祫享太

廟用太學博士史璨議禘後三年而祫祫後二年而禘

歐陽修曰禘祫大祭也祫以昭穆合食於太祖而禘以審諦其尊卑此禘祫之義而為禮者失之至於年數不同祖宗失位議者莫知所從禮曰三年一祫五年一禘傳曰五年再殷祭高宗上元三年十月當祫而有司議其年數史璨等議以為新君喪畢而祫明年而禘自是之後五年而再祭蓋後禘去前禘五年而祫常在禘後三年禘常在祫後二年魯宣公八年禘僖公蓋三年喪畢而祫明年而禘至八年而再禘昭公二十年禘至二十五年又禘此可知也時以其言有經據遂從之唐制國子博士正五品上掌教文武官二品已上國公子孫二品已上曾孫為生者太學博士正六品上掌教文武官五品已上郡縣公子孫從三品曾孫之為生者祫胡夾翻璨倉按翻禘大計翻

郇王素節蕭淑妃之子也郇音荀警敏好

學天后惡之好呼到翻惡烏路翻自岐州刺史左遷申州刺史申州漢平氏鄳縣地晉分置義陽郡南齊置司州後魏改郢州後周改申州隋改義州唐復曰申州岐州在京師西三百十五里至東都一千一百七十里申州至京師一千七百九十六里東都九百四十三里乾封初敕曰素節既有舊疾不須入朝朝直遥翻而素節實無疾自以久不得入覲乃著忠孝論王府倉曹參軍張柬之因使潛封其論以進后見之誣以贓賄丙午降封鄱陽王袁州安置柬之封論以進欲以感動帝心豈知適所以速素節之罪乎袁州在京師東南三千五百八十里至東都二千一百六十一里十一月壬申改元赦天下　庚寅

以李敬玄為中書令　十二月戊午以來恒為河南道大使薛元超為河北道大使尚書左丞鄢陵崔知悌國子司業鄭祖玄為江南道大使隋大業三年始置國子司業唐從四品下所職與祭酒同使疏吏翻鄢謁晚翻又於建翻又音偃分道巡撫

二年春正月乙亥上耕籍田　初劉仁軌引兵自熊津還見上麟德二年扶餘隆畏新羅之逼不敢留尋亦還朝朝直遥翻

二月丁巳以工部尚書高藏為遼東州都督封朝鮮王朝音潮鮮音仙遣歸遼東安輯高麗餘衆高麗先在諸州者皆

遣與藏俱歸又以司農卿扶餘隆為熊津都督封帶方王亦遣歸安輯百濟餘衆仍移安東都護府於新城以統之去年春移安東都護府於遼東故城今又移於新城統他綜翻時百濟荒殘命隆寓居高麗之境藏至遼東謀叛潛與靺鞨通召還徙邛州而死麗力知翻還從宣翻又音如字靺鞨音末曷邛渠容翻散徙其人於河南隴右諸州貧者留安東城傍高麗舊城沒於新羅餘衆散入靺鞨及突厥厥九勿翻隆亦竟不敢還故地高氏扶餘氏遂亡　三月癸亥朔以郝處俊高智周並為左庶子

李義琰為右庶子郝呼各翻處昌呂翻唐制東宮左右庶子各二員夏四月左庶子張大安同中書門下三品大安公謹之子也張公謹太宗朝功臣詔以河南北旱遣御史中丞崔謐等分道存問賑給侍御史寧陵劉思立上䟽寧陵縣漢屬陳留郡曹魏至元魏屬譙郡後齊廢隋開皇六年復置屬宋州賑津忍翻上時掌翻䟽所據翻以為今麥秀蠶老農事方殷敕使撫廵人皆竦抃忘其家業冀此天恩聚集參迎妨廢不少使䟽吏翻少詩沼翻既緣賑給須立簿書本欲安存更成煩擾望且委州縣賑給待秋務閑出使褒貶䟽奏

謚等遂不行使疏吏翻五月吐蕃寇扶州之臨河鎮擒鎮將杜孝昇令齎書說松州都督武居寂使降孝昇固執不從吐蕃軍還捨孝昇而去孝昇復帥餘衆拒守吐從暾入聲將即亮翻說輸芮翻降戶江翻復扶又翻帥讀曰率詔以孝昇為遊擊將軍晋官品令游擊將軍第四品唐從五品下秋八月徙周王顯為英王更名哲更工衡翻命劉仁軌鎮洮河軍鄯州城內有臨洮軍洮土刀翻冬十二月乙卯詔大發兵討吐蕃　詔以顯慶新禮多不師古顯慶三年行新禮見二百卷其五禮並依周禮行事自是禮官益無憑

守每有大禮臨時撰定撰士免翻

三年春正月辛酉百官及各部酋長朝天后于光順門酋慈由翻長知兩翻朝直遥翻　劉仁軌鎮洮河每有奏請多為李敬玄所抑由是怨之仁軌知敬玄非將帥才欲中傷之仁軌以私怨奏用敬玄以至敗國殄民矯情以容衆異式挾怨以陷李敬玄得為賢乎將即亮翻帥所類翻中竹仲翻奏言西邊鎮守非敬玄不可敬玄固辭上曰仁軌須朕朕亦自往卿安得辭丙子以敬玄代仁軌為洮河道大總管兼安撫大使仍檢校鄯州都督使疏吏翻鄯時戰翻　考異曰

實録云與仁軌相知鎮守而敬玄之敗仁軌不預新舊傳皆云以代仁軌今從之又命益州大都督府長史李孝逸等發劒南山南兵以赴之孝逸神通之子也淮安王神通癸未遣金吾將軍曹懷舜等分往河南北募猛士不問布衣及仕宦　夏四月戊申赦天下改來年元為通乾　五月壬戌上幸九成宮丙寅山中雨大寒從兵有凍死者從音才用翻　秋七月李敬玄奏破吐蕃於龍支龍支縣屬鄯州漢允吾縣地後漢改為龍耆縣後魏改為金城縣又改為龍支積石山在今縣南　上初即位不忍觀破陳樂命撤之辛酉太常

少卿韋萬石奏久寢不作恩成廢缺請自今大宴會復奏之上從之陳讀曰陣少詩照翻復扶又翻又如字九月辛酉車駕還京師上將發兵討新羅侍中張文瓘卧疾在家自輿入見見賢遍翻諫曰今吐蕃為冦方發兵西討新羅雖云不順未嘗犯邉若又東征臣恐公私不勝其弊上乃止勝升音癸亥文瓘薨丙寅李敬玄將兵十八萬與吐蕃將論欽陵戰於青海之上將即亮翻下同兵敗工部尚書右衛大將軍彭城僖公劉審禮為吐蕃所虜謚法剛克曰僖又小心畏忌曰僖又

戴記有伐有還曰僖時審禮將前軍深入頓于濠所為虜所攻敬玄懦怯按兵不救聞審禮戰没狼狽還走頓于承風嶺杜佑曰承風嶺在廓州廣威縣西南東北去鄯州三百一十三里故吐谷渾界阻泥溝以自固虜屯兵高岡以壓之左領軍員外將軍黑齒常之夜帥敢死之士五百人襲擊虜營虜衆潰亂其將跋地設引兵遁去帥讀曰率將即亮翻敬玄乃收餘衆還鄯州考異曰朝野僉載曰中書令李敬玄為元帥吐蕃至樹敦城聞劉尚書没蕃著鞾不得狼狽而走遺却麥飯首尾千里地上尺餘言之太過今不取審禮諸子自縛詣闕請入吐蕃贖其父敕聽次

子易從詣吐蕃省之比至審禮已病卒（易以豉翻　省悉景翻　比必利翻　卒子恤翻　考異曰新本紀審禮死之按舊傳永隆二年審禮卒于蕃中新紀誤也今終言之）易從晝夜號哭不絕聲（號戶高翻）吐蕃哀之還其尸易從徒跣負之以歸上嘉黑齒常之之功擢拜左武衛將軍充河源軍副使（杜佑曰河源軍在鄯州西一百二十里使疏吏翻下同）李敬玄之西征也監察御史原武婁師德應猛士詔從軍（時詔募猛士討吐蕃師德應募從軍　監古銜翻）及敗敕師德收集散亡軍乃復振（復扶又翻又如字）因命使于吐蕃吐蕃將論贊婆迎之赤嶺（宋白曰石堡城西三十里有山土石

皆赤北接大山南連小雪山號曰赤嶺去長安三千五百里自鄯州鄯城縣西行二百里至赤嶺將即亮翻師德宣導上意諭以禍福贊婆甚悅為之數年不犯邊為于偽翻師德遷殿中侍御史充河源軍司馬考異曰御史臺記充河源軍使今從舊傳兼知營田事上以吐蕃為憂悉召侍臣謀之或欲和親以息民或欲嚴設守備俟公私富實而討之或欲亟發兵擊之議竟不決賜食而遣之太學生宋城魏元忠上封事宋城縣帶宋州舊睢陽縣也隋開皇十八年更名上時掌翻言禦吐蕃之策以為理國之要在文與武今言文者則以辭華為

首而不及經綸言武者則以騎射為先而不及方略騎奇是皆何益於理亂哉故陸機著辨亡之論無救河橋之敗陸機痛吳之亡著辯亡論迹吳之所以興及其所以亡其論甚悉河橋之敗見八十五卷晉惠帝太安二年養由基射穿七札不濟鄢陵之師左傳晉楚遇於鄢陵楚大夫養由基潘黨蹲甲而射之徹七札焉以示楚共王曰君有二臣何憂於戰王怒曰大辱國詰朝爾射死藝及戰楚師敗績杜預曰濟益也此已然之明效也古語有之人無常俗政有理亂兵無彊弱將有巧拙故選將當以智略為本勇力為末今朝廷用人類取將門子弟及死事之家將即亮翻

下同彼皆庸人豈足當閫外之任李左車陳湯呂蒙孟觀皆出貧賤而立殊功李左車見十卷漢高帝三年陳湯見二十九卷元帝建昭三年呂蒙見獻帝紀六十五卷至六十八卷孟觀見八十三卷晉惠帝元康九年未聞其家代為將也夫賞罰者軍國之切務茍有功不賞有辠不誅雖堯舜不能以致理議者皆云近日征伐虛有賞格而無事實蓋由小才之吏不知大體徒惜勲庸恐虛倉庫不知士不用命所損幾何黔首雖微不可欺罔豈得懸不信之令設虛賞之科而望其立功乎自蘇定方征遼東見二

百卷龍朔元年二年李勣破平壤見上卷總章元年賞絶不行勲仍淹滯

不聞斬一臺郎戮一令史以謝勲人尚書謂曹郎皆謂之臺郎勲轉淹滯則司勲之責耳司勲令史三十三人大非川之敗薛仁貴郭待封等不即

重誅見上卷咸亨元年即就也鄉使早誅仁貴等則自餘諸將豈敢

失利於後哉臣恐吐蕃之平非旦夕可冀也又出師之

要全資馬力臣請開畜馬之禁使百姓皆得畜馬畜吁玉翻

若官軍大舉委州縣長吏以官錢增價市之則皆為官

有彼酋人恃馬力以為彊若聽人間市而畜之乃是損

彼之疆為中國之利也先是禁百姓畜馬長知兩翻畜吁玉翻先悉薦翻故元忠言之上善其言召見令直中書省仗内供奉仗内供奉朝會得隋百官入見　冬十月丙午徐州刺史密貞王元曉薨　十一月壬子黄門侍郎同中書門下三品來恒薨恒戶登翻　十二月詔停來年通乾之號以反語不善故也通乾反語為天窮

調露元年按會要是年六月十三日方改元調露　春正月己酉上幸東都司農卿韋弘機作宿羽高山上陽等宫按六典宿羽高山二宫皆在東

都禁苑中制度壯麗上陽宮臨洛水為長廊亘一里宮成上徙御之侍御史狄仁傑劾奏弘機導上為奢泰弘機坐免官劾戶槩翻又戶得翻　考異曰舊傳云儀鳳中機生家人犯盜為憲司所劾免官狄仁傑傳云時司農卿韋機兼領將作少府造宿羽高山上陽等宮莫不壯麗仁傑奏其太過機竟坐免官統紀云駕幸東都上遊韋弘機所造宿羽高山等宮乘高臨深有登眺之美乃即敕弘機造高館及成臨幸即上陽宮也今據實錄營宮在前左司郎中王本立隋煬帝大業三年尚書都司始置左右司郎各一人掌都省之職唐置左右司郎中各掌付十有二司之事以舉正稽違省置符目恃恩用事朝廷畏之仁傑奏其姦請付法司上特原之仁傑曰國家雖乏英

才豈少本立輩少詩沼翻陛下何惜罪人以虧王法必欲曲赦本立請弃臣於無人之境為忠貞將來之戒本立竟得罪考異曰御史臺記曰狄仁傑以司農發太原運句會欠米萬餘斛高宗怒曰仁傑偷我米命殺之吏部侍郎魏玄同曰仁傑健而踈只是句當失所臣委知不偷請以官爵保明高宗意解仁傑不坐案仁傑傳未嘗為司農今不取由是朝廷肅然　庚戌右僕射太子賓客道恭公戴至德薨道古國名左傳之江黃道栢是也顯慶元年始置太子賓客四員正三品掌侍從規諫贊相禮儀謚法尊賢讓善曰恭　二月壬戌吐蕃賛普卒子器弩悉弄立生八年矣時器弩悉弄與其舅麴薩若詣羊同

發兵羊同西戎國名宋祁載劉元鼎之言曰黄河上流由洪濟橋西南行二千里水益狹春可涉秋夏乃勝舟其南三百里三山中高而四下曰紫山直大羊同國古所謂崑崙者也虜曰悶摩黎山東距長安五千里河源出其間唐會要曰大羊同國東接吐蕃西接小羊同北直于闐東西千里薩桑割翻有弟生六年在論欽陵軍中國人畏欽陵之彊欲立之欽陵不可與薩若共立器弩悉弄上間贊普卒命裴行儉乘間圖之卒子恤翻間古莧翻行儉曰欽陵為政大臣輯睦未可圖也乃止　夏四月辛酉郝處俊為侍中　偃師人明崇儼以符咒幻術為上及天后所重咒職救翻幻戶辨翻官至正諫大夫

五月壬午崇儼為盜所殺求賊竟不得考異曰御史臺記鄭仁恭本滎陽人也自監察累遷刑部郎中儀鳳中明崇儼以奇術承恩寵夜遇刺客敕三司亟推鞫妄承引連坐者甚衆高宗怒促有司行刑仁恭奏曰此輩必死之囚願假其數日之命高宗曰卿以為枉邪仁恭曰臣識慮淺短非的以為枉恐萬一非實則怨氣生遂緩之旬餘果獲賊矣朝廷稱之今從實錄贈崇儼侍中

丙戌命太子監國監古銜翻太子處事明審處昌呂翻時人稱之

戊戌作紫桂宮於澠池之西紫桂宮在澠池之西五里澠彌兗翻

六月辛亥赦天下改元　初西突厥十姓可汗阿史那都支及其別帥李遮匐與吐蕃連和侵逼安西帥所類翻匐蒲

北翻朝議欲發兵討之吏部侍郎裴行儉曰吐蕃為寇審禮覆没干戈未息豈可復出師西方今波斯王卒其子泥洹師為質在京師波斯為大食所滅其王卑路斯入朝授武衛将軍而死其子為質在京師朝直遥翻復扶又翻卒子恤翻洹戶官翻質音致考異曰實録作泥浬師按舊傳作泥涅師唐歷作泥洹師令從統紀宜遣使者送歸國使疏吏翻道過二虜以便宜取之可不血刃而擒也上從之命行儉冊立波斯王過工禾翻考異曰波斯王卑路斯入朝未還請遣使送歸今從實録唐歷統紀舊傳仍為安撫大食使行儉奏肅州刺史王方翼以為已副仍令檢校安西都

護（使疏吏翻令力丁翻）秋七月己卯朔詔以今年冬至有事于嵩山　初裴行儉嘗為西州長史（見一百九十九卷永徽五年長知兩翻）及奉使過西州吏人郊迎行儉悉召其豪傑子弟千餘人自隨且揚言天時方熱未可涉遠須稍涼乃西上（上時掌翻）阿史那都支覘知之遂不設備（覘丑廉翻又丑艷翻）行儉徐召四鎮諸酋長（四鎮龜茲毗沙焉耆疎勒四都督府也酋慈由翻）謂曰昔在西州縱獵甚樂（樂音洛）今欲尋舊賞誰能從吾獵者諸酋子弟爭請從行近得萬人行儉陽為畋獵校勒部伍（校古效翻）

數日遂倍道西進去都支部落十餘里先遣都支所親問其安否外示閒暇似非討襲續使促召相見都支先與李遮匐約秋中拒漢使漢家威加四裔故邉外率謂中國人為漢人猶漢時匈奴謂漢人為秦人也猝聞軍至計無所出帥其子弟迎謁使疏吏翻下同遂擒之帥讀曰率因傳其契箭悉召諸部酋長諸酋無符信以箭為契信西突厥沙鉢咥利失可汗分其國為十部部以一人統之人授一箭號十設亦曰十箭左五咄陸部置五大啜居碎葉東右五弩失畢部置五大俟斤居碎葉西執送碎葉城簡其精騎輕齎晝夜進掩遮匐途中獲都支還使與遮匐使者同來行

倹釋遮匐使者使先往諭遮匐以都支已就擒遮匐亦降騎奇寄翻齋則兮翻匐蒲北翻降戸江翻於是因都支遮匐以歸遣波斯王自還其國留王方翼於安西使築碎葉城碎葉城焉耆都督府治所也方翼築四面十二門為屈曲隠出伏没之狀冬十月單于大都護府突厥阿史徳温傅奉職二部倶反阿史徳姓也温傅其名奉職亦一部酋長之名單音蟬厥九勿翻立阿史那泥熟匐為可汗二十四州酋長皆叛應之衆數十萬置二十四州見一百九十九卷永徽元年遣鴻臚卿單于大都護府長史蕭嗣業右領軍衛將軍花大智何承天姓苑有

花姓臚陵如字翻單音蟬長知兩翻嗣祥吏翻右千牛衛将軍李景嘉等将兵討之（将兵即亮翻又音如字）嗣業等先戰屢捷因不設備會大雪突厥夜襲其營嗣業狼狽拔營走衆遂大亂為虜所敗死者不可勝數（厥九勿翻敗補邁翻勝音升）大智景嘉引步兵且行且戰得入單于都護府嗣業減死流桂州大智景嘉並免官突厥寇定州刺史霍王元軌命開門偃旗虜疑有伏懼而宵遁州人李嘉運與虜通謀事洩（洩息列翻）上令元軌窮其黨與元軌曰疆寇在境人心不安若多所逮繫

是驅之使叛也乃獨殺嘉運餘無所問因自劾違制上覽表大喜謂使者曰朕亦悔之向無王失定州矣劾戶槩翻天戶得翻使疏吏翻自是朝廷有大事上多密敕問之朝直遥翻壬子遣左金吾衛將軍曹懷舜屯井陘井陘縣漢晉後魏皆屬常山郡唐屬恒州陘音刑右武衛將軍崔獻屯龍門以備突厥突厥扇誘奚契丹侵掠營州誘羊久翻契欺訖翻又音喫都督周道務遣戶曹始平唐休璟將兵擊破之曹魏置始平縣晉武帝置始平郡後魏廢郡以縣屬扶風隋唐屬雍州庚申詔以突厥背誕罷封嵩山背蒲妹翻癸亥

吐蕃文成公主遣其大臣論塞調傍來告喪并請和親上遣郎將宋令文詣吐蕃會贊普之葬將即亮翻下管將同十一月戊寅朔以太子左庶子同中書門下三品高智周為御史大夫罷知政事　癸未上宴裴行儉謂之曰卿有文武兼資今授卿二職乃除禮部尚書兼檢校右衛大將軍甲辰以行儉為定襄道行軍大總管將兵十八萬并西軍檢校豐州都督程務挺東軍幽州都督李文暕暕古限翻總三十餘萬以討突厥並受行儉節度務挺名

振之子也程名振為將著功名於貞觀永徽之間永隆元年按會要是年八月二十三日改元永隆春二月癸丑上幸汝州之温湯戊午幸嵩山處士三原田遊巖所居處昌呂翻己未幸道士宗城潘師正所居考異曰舊傳師正趙州贊皇人今從實録上及天后太子皆拜之史言帝崇信異端乙丑還東都　三月裴行儉大破突厥于黑山黑山蓋塞外要道在豐州中受降城正北如東八十里亦謂之呼延谷禽其酋長奉職句絕可汗泥熟匐為其下所殺以其首來降降戶江翻初行儉行至朔川考異曰舊傳作朔州今依實録及統紀余按唐

朔州治善陽縣漢定襄縣地單于府治金河縣漢雲中郡城也自朔州至單于府三百五十七里以裴行儉軍行次舍考之先至朔州而後至單于府北則舊傳朔州為是謂其下曰用兵之道撫士貴誠制敵貴詐前日蕭嗣業粮運為突厥所掠士卒凍餒故敗今突厥必復為此謀復扶又翻下復為可復同宜有以詐之乃詐為粮車三百乘每車伏壯士五人各持陌刀勁弩陌刀大刀也一舉刀可殺數人唐六典曰陌刀長刀也步兵所持蓋古之斬馬劒釋名曰弩怒也有怒勢也其柄曰臂似人臂也鉤弦者曰牙似牙齒也牙外曰郭為牙之規郭也合名之曰機言如機之巧也亦言如門戶樞機開闔有節也𥿄繩𥿄翻以羸兵數百為之援羸倫為翻且伏精兵

於險要以待之虜果至麤兵弃車散走虜驅車就水屮解鞍牧馬欲取糧壯士自車中躍出擊之虜驚走復為伏兵所邀殺獲殆盡自是糧運行者虜莫敢近近其斬翻軍至單于府比抵暮下營掘壍已周掘其月翻壍七艶翻行儉遽命移就高岡諸將皆言士卒已安堵不可復動行儉不從趣使移趣讀曰促是夜風雨暴至前所營地水深丈餘深式禁翻諸將驚服問其故行儉笑曰自今但從我命不必問其所由知也奉職既就禽餘黨走保狼山狼山歌邏禄右廂部落所居也

永徽元年置狼山州屬雲中都督府戸部尚書崔知悌馳傳詣定襄宣慰將士且區處餘寇傳知戀翻處昌呂翻行儉引軍還　夏四月乙丑上幸紫桂宮　戊辰黃門侍郎聞喜裴炎崔知溫聞喜縣漢屬河東郡隋以漢聞喜縣為絳縣以漢絳縣為曲沃縣以桐鄉置聞喜縣尋改為桐鄉縣武德元年復曰聞喜屬絳州中書侍郎京兆王德真並同中書門下三品知溫知悌之弟也　秋七月吐蕃寇河源左武衛將軍黑齒常之擊卻之考異曰實録吐蕃大將贊婆及素和貴等帥衆三萬進寇河源屯兵于良非川辛巳河西鎮撫大使李敬玄統衆與賊戰于湟川官軍敗績副使左武衛將軍黑齒常之帥精騎三千

夜襲賊營殺獲二千餘級賛婆等遂退擢常之為河源軍經略大使詔敬玄留鎮鄯州以為之援按儀鳳三年九月敬玄已與吐蕃戰敗于青海常之夜襲虜營賊乃退與此事頗相類舊書敬玄傳止一敗無再敗常之傳儀鳳中從敬玄擊吐蕃走跋地設充河源軍副使時賛婆等屯良非川常之夜襲賊營走之擢為大使事似同時新書敬玄傳戰青海又戰湟川凡再敗常之傳儀鳳三年襲跋地設調露中襲賛婆唐歷統紀皆無今年敬玄敗事又實録今年八月丁已敬玄貶衡州刺史辛已至丁已纔三十七日賈耽皇華四達記自長安至鄯州約一千七百餘里時高宗又在東都若敬玄敗後累表稱疾得報乃來至東都必數日乃貶非三十七日之内所能容也今略去敬玄湟川敗事但云吐蕃冦河源常之擊却之而已今按劉昫唐書地理志鄯州在京師西一千九百一十三里

擢常之為河源軍經略大使常之以河源衝

要欲加兵戍之而轉輸險遠乃廣置烽戍七十餘所開屯田五千餘頃歳收五百餘萬石由是戰守有備焉先是劒南募兵於茂州西南築安戎城以斷吐蕃通蠻之路宋白曰茂州本冉駹之國漢開為文山郡華陽國志云宣帝地節三年武都白馬羌反使駱武平定之汶山吏民詣武自訟一歳再度更賦至重邊人貧苦無以供給求省郡遂省汶山郡復置都尉今州即漢蜀郡汶江縣梁普通三年置繩州取桃關之路以繩作橋以名州後周為汶州置汶山縣唐改茂州取界内茂溢山而名吐蕃以生羌為鄉導先恙蔫翻斷丁管翻鄉讀曰嚮攻陷其城以兵據之由是西洱諸蠻皆降于吐蕃洱而志翻降戶江翻吐蕃盡據

羊同党項及諸羌之地東接涼松茂雟等州南鄰天竺西陷龜茲疎勒等四鎮党底郎翻雟音髓龜茲音丘慈北抵突厥地方萬餘里諸番之盛莫與為比 丙申鄭州刺史江王元祥薨鄭州漢滎陽縣地漢滎陽屬河南郡晉分為滎陽郡後魏屬北豫州後置鄭州隋開皇十六年改曰管州大業初復曰鄭州 突厥餘衆圍雲州雲州漢平城縣地後魏為代都北齊及後周為恒安鎮貞觀七年置雲州及定襄縣 代州都督竇懷悊悊與哲同 右領軍中郎将程務挺将兵擊破之将即亮翻 八月丁未上還東都 中書令檢校鄯州都督李敬玄軍既敗屢稱疾請還

上許之既至無疾詰中書視事上怒丁巳貶衡州刺史衡州漢酃縣烝陽耒陽茶陵縣地吳置湘東郡梁陳置衡山郡隋平陳置衡州京師東南三千四百三里至東都二千七百有六十里太子賢聞宮中竊議以賢為天后姊韓國夫人所生內自疑懼明崇儼以厭勝之術為天后所信厭於葉翻常密稱太子不堪承繼英王貌類太宗又言相王相最貴相悉亮翻天后嘗命北門學士撰少陽正範顏延之曲水詩序曰正體毓德於少陽注云東宮少陽位也少詩照翻及孝子傳以賜太子傳直戀翻又數作書誚讓之數所角翻誚才笑翻太子愈不自安及崇儼死

賊不得天后疑太子所為太子頗好聲色與戶奴趙道生等狎昵（好呼到翻　昵尼質翻）多賜之金帛司議郎韋承慶上書諫不聽（上時掌翻）天后使人告其事詔薛元超裴炎與御史大夫高智周等襍鞫之於東宮馬坊搜得皂甲數百領以為反具道生又欵稱太子使道生殺崇儼上素愛太子遲回欲宥之天后曰為人子懷逆謀天地所不容大義滅親何可赦也甲子廢太子賢為庶人遣右監門中郎將令狐智通等送賢詣京師（監古銜翻　將即亮翻）幽于別所黨

與皆伏誅仍焚其甲於天津橋南以示士民劉昫曰東都周之王城平王東遷所都也故城在今苑内東北隅自赧王以後及東漢魏文晋武皆都於今故洛城隋大業元年自故洛城西移十八里置新都今都城是也北據邙山南對伊闕洛水貫都有河漢之象跨洛為橋曰天津橋唐世人主往來東都西京而實都長安以長安為京師承慶思謙之子也韋思謙見一百九十九卷永徽元年乙丑立左衞大將軍雍州牧英王哲為皇太子雍於用翻改元赦天下太子洗馬劉訥言嘗撰俳諧集以獻賢賢敗搜得之上怒曰以六經教人猶恐不化乃進俳諧鄙説豈輔導之義邪流訥言於振州舊志振州與崖州同在大海洲

中至京師八千六百六里至東都七千七百九十七里

流悉薦翻撰士免翻俳蒲皆翻　考異曰新傳云除名為民復坐事流死振州今從實録

左衛將軍高真行之子政為太子典膳丞事坐與賢連上以付其父使自訓責政入門真行以佩刀刺其喉真行兄戸部侍郎審行又刺其腹真行兄子琁斷其首弃之道中

刺七亦翻琁從宣翻斷丁管翻

上聞之不悦貶真行為睦州刺史審行為渝州刺史真行士廉之子也

舊志睦州京師東南三千六百五十九里至東都二千八百二十一里渝州漢末之巴東郡隋置渝州京師西南二千七百四十八里至東都三千四百三十里高士廉長孫无忌之舅

左庶子中書門下

三品張大安坐阿附太子左遷普州刺史舊志普州至京師二千三百六十里至東都三千二百三里其餘宮僚上皆釋其罪使復位左庶子薛元超等皆舞蹈拜恩右庶子李義琰獨引咎涕泣時論美之　九月甲申以中書侍郎同中書門下三品王德真為相王府長史罷政事唐制王府置長史司馬長史從四品上司馬從四品下長史司馬統領府僚紀綱職務相悉亮翻　冬十月壬寅蘇州刺史曹王明蘇州古吳國東漢為吳郡隋置蘇州因姑蘇山而名沂州刺史嗣蔣王煒沂州漢琅邪國後魏置北徐州後周改沂州以沂水名隋為琅邪郡唐復以琅邪郡置沂州煒于鬼翻皆坐

故太子賢之黨朋降封零陵郡王黔州安置煒除名道州安置道州漢零陵郡冷道馮乘之地隋以零陵郡置永州武德四年分置營州貞觀八年改曰道州舊志黔州京師南三千一百九十三里至東都二千二百七十七里 丙午文成公主薨于吐蕃 己酉車駕西還 十一月壬申朔日有食之

開耀元年是年十月方改元新書作九月 春正月突厥寇原慶等州乙亥遣右衛將軍李知十等屯涇慶二州以備突厥 庚辰以初立太子敕宴百官及命婦於宣政殿西京東內正殿曰含元後殿曰宣政引九部伎及散樂自宣政門入杜佑曰散樂卽百戲也伎渠綺

翻散卷亶翻 太常博士袁利貞上疏以為正寢非命婦宴會之地路門非倡優進御之所上時掌翻倡音昌 請命婦會於別殿九部伎自東西門入其散樂伏望停省上乃更命置宴於麟德殿麟德殿麟德中所作也閣本大明宮圖翰林院客通麟德殿章執誼曰翰林院在右銀臺門內麟德殿在西重廊之後更工衡翻 宴日賜利貞帛百段利貞昂之曾孫也利貞族孫誼為蘇州刺史自以其先自宋太尉淑以來盡忠帝室袁淑死於宋元凶之難袁顗以死奉子勛袁昂盡節於齊室袁憲盡忠於陳主 務謂琅邪王氏雖奕世台鼎而為歷代佐命琅邪王氏股肱

晉室而王弘為宋室佐命王儉為齊室佐命梁室之興侯景之篡王亮王克為勸進之首恥與為比嘗曰所貴於名家者為其世篤忠貞才行相繼故也為于偽翻行下孟翻彼鬻婚姻求禄利者又烏足貴乎時人是其言因袁利貞併著袁誼之言以其有益於名教也裴行儉軍既還突厥阿史那伏念復自立為可汗復扶又翻杜佑曰伏念頡利從兄之子與阿史德溫傅連兵為寇癸巳以行儉為定襄道大總管以右武衛將軍曹懷舜幽州都督李文暕為副將兵討之暕古限翻將即亮翻

二月天后表請赦杞王上金鄱陽王素節之罪以

上金為沔州刺史沔州漢安陸之地晉置沔陽縣江左為魯山鎮隋開皇十七年置漢陽縣屬復州復州治沔陽大業初改復州曰沔州唐復以沔州為復州分漢陽置沔州素節為岳州刺史岳州漢下雋縣地吳置巴陵縣晉置建昌郡梁置巴州隋改曰岳州因天岳山以名州大業初改羅州唐復曰岳州舊志岳州京師東南二千二百三十七里至東都一千八百一十六里仍不聽朝集朝直逕翻三月辛卯以劉仁軌兼太子少傅餘如故仁軌先為尚書左僕射同中書門下三品以侍中郝處俊為太子少保罷政事少府監裴匪舒善營利少詩照翻奏賣苑中馬糞歲得錢二千萬緡上以問劉仁軌對曰利則厚矣恐後代稱唐家

賫馬糞非嘉名也乃止匪舒又為上造鏡殿成為于偽翻上與仁軌觀之仁軌驚趨下殿上問其故對曰天無二日土無二王孟子識孔子之言適視四壁有數天子不祥孰甚焉上遽令別去去羌呂翻曹懷舜與裨將竇義昭將前軍擊突厥將即亮翻下同又音如字或告阿史那伏念與阿史德温傅在黑沙黑沙城後突厥默啜以為南庭左右纔二十騎以下可徑往取也騎奇寄翻懷舜等信之留老弱於瓠蘆泊水白為泊帥輕銳倍道進至黑沙無所見人馬疲頓乃引兵還會薛延陀部落

欲西詣伏念遇懷舜軍因請降帥讀曰率降戶江翻懷舜等引兵徐還至長城北遇温傅小戰各引去至横水横水去金河百四十里許遇伏念懷舜義昭與李文暕及裨將劉敬同四軍合為方陳陳讀曰陣且戰且行經一日伏念乘便風擊之軍中擾亂懷舜等棄軍走軍遂大敗死者不可勝數勝音升懷舜等收散卒斂金帛以賂伏念與之約和殺牛為盟伏念北去懷舜等乃得還還從宣翻又音如字夏五月丙戌懷舜免死流嶺南　己丑河源道經略大使黑齒常之將兵擊

吐蕃論賛婆於良非川破之收其糧畜而還畜許救翻常之在軍七年吐蕃深畏之不敢犯邊　初太原王妃之薨也武士彠封太原王妃從其爵咸亨元年薨天后請以太平公主為女官以追福公主天后女也及吐蕃求和親請尚太平公主上乃為立太平觀以公主為觀主以拒之為于偽翻觀古玩翻至是始選光禄卿汾陰薛曜之子紹尚馬紹母太宗女城陽公主也據會要城陽公主先降杜荷荷誅降薛瓘新書亦然秋七月公主適薛氏自興安門南至宣陽坊西燎炬相屬自興安門而南歷三坊至宣陽坊萬年縣治在焉屬

之欲翻　夾路槐木多死紹兄顗以公主寵盛深憂之顗魚豈翻以問族祖戶部郎中克構唐戶部郎掌分理戶口井田之事凡天下十道任土所出為貢賦之差克構曰帝甥尚主國家故事苟以恭慎行之亦何傷然諺曰娶婦得公主無事取官府不得不為之懼也天后以顗妻蕭氏及顗弟緒妻成氏非貴族欲出之曰我女豈可使與田舍女為妯娌邪為于偽翻妯直六翻娌兩耳翻妯娌娣姒婦也或曰蕭氏瑀之姪孫國家舊姻蕭瑀子銳尚太宗女襄城公主乃止　夏州羣牧使安元壽奏自調露元年九月以來喪

馬一十八萬餘匹監牧吏卒為虜所殺掠者八百餘人夏戸雅翻使疏吏翻喪息浪翻唐諸牧監掌羣牧孳課之事凡諸羣牧立南北東西四使以分統之其馬皆印每歲終監牧使巡案孳數以功過相除為之考課此止夏州所喪失之數薛延陁達渾等五州四萬餘帳來降達渾都督領姑衍州步訖若州嵠彈州鶻州低粟州降戸江翻甲午左僕射兼太子少傅同中書門下三品劉仁軌固請解僕射許之　閏七月丁未裴炎為侍中崔知温薛元超並守中書令　上徵田遊巖為太子洗馬在東宮無所規益右衛副率蔣儼右衛副率從四品上洗悉薦翻率所律翻以書責

之曰足下負巢由之俊節傲唐虞之聖主聲出區宇名流海内主上屈萬乘之重申三顧之榮三顧用諸葛亮事上幸嵩山嘗至遊巖所居故云然乘縄證翻遇子以商山之客漢四皓隐於商山待子以不臣之禮將以輔導儲貳漸漬芝蘭耳漸子廉翻皇太子春秋鼎盛聖道未周僕以不才猶參庭諍足下受調護之寄漢高帝謂四皓曰煩公卒調護太子足可言之秋唯唯而無一談悠悠以卒年歲唯于癸翻卒子恤翻向使不飡周粟夷齊休藏西山不食周粟飡千安翻僕何敢言祿及親矣以何酬塞遊巖有母塞悉則翻想爲不違謹書

起予孔子謂子夏曰起予者商也為于偽翻遊巖竟不能荅　庚申上以服餌令太子監國監古銜翻裴行儉軍于代州之陘口即鴈門之陘嶺關口陘音刑多縱反間由是阿史那伏念與阿史德温傅浸相猜貳伏念留妻子輜重於金牙山突厥之初建牙於金山其後分為東西突厥凡建牙之地率謂之金牙山蘇定方直抵金牙山擒賀魯此西突厥可汗所居之金牙山也裴行儉遣程務挺等掩金牙山取伏念妻子此東突厥可汗所居之金牙山也可汗所居謂之金帳故亦以金牙言之間古莧翻下同重直龍翻下同以輕騎襲曹懷舜行儉遣裨將何迦密自通漠道程務挺自石地道掩取之騎奇寄翻將即亮翻下同

（迦居牙翻又居伽翻）伏念與曹懷舜約和而還北至金牙山（還從宣翻）失其妻子輜重士卒多疾疫乃引兵北走細沙行（北必利翻）儉又使副總管劉敬同程務挺等將單于府兵追躡之伏念請執温傅以自效然尚猶豫又自恃道遠唐兵必不能至不復設備（走音奏躡泥輒翻復扶又翻單音蟬）敬同等軍到伏念狼狽不能整其衆遂執温傅從間道詣行儉降候騎告以塵埃漲天而至將士皆震恐行儉曰此乃伏念執温傅來降非它盜也然受降如受敵不可無備乃命嚴備

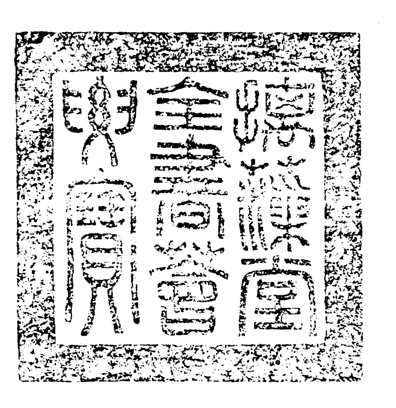
遣單使迎前勞之少選間古莧翻降戶江翻下同騎奇寄翻使疏吏翻勞力到翻少選猶言少項也伏念果帥酋長縛溫傅諸軍門請罪帥讀曰率酋慈由翻長知兩翻行儉盡平突厥餘黨以伏念溫傅歸京師厥九勿翻

十月丙寅朔日有食之　壬戌裴行儉等獻定襄之俘乙丑改元改元開耀丙寅斬阿史那伏念阿史德溫傅等五十四人于都市既書十月丙寅朔日食方書壬戌裴行儉獻俘乙丑改元又書丙寅斬阿史那伏念等是十月一月內有二丙寅矣此舊史之誤通鑑因之失於檢點也新書是年九月乙丑改元蓋壬戌獻俘亦九月事前年命行儉為定襄道行軍大總管以討突厥故曰獻定襄之俘初行儉許伏

念以不死故降裴炎疾行儉之功奏言伏念為副將張虔勗程務挺所逼又廻紇等自磧北南向逼之窮窘而降耳紇下没翻磧七迹翻遂誅之行儉歎曰渾濬爭功事見八十一卷晉武帝太康元年言若爭伏念之死則是與張虔勗程務挺爭功古今所耻但恐殺降無復來者復扶又翻因稱疾不出　丁亥新羅王法敏卒卒子恤翻

遣使立其子政明　十一月癸卯徙故太子賢於巴州舊志巴州至京師二千三百六十里東都二千五百八十二里

資治通鑑卷二百二



總校官庶吉士臣侍　朝

校對官檢討臣龔大萬

謄錄監生臣賈推三